

SENATE OF PAKISTAN

SENATE DEBATES

Friday, December.18,1998

The Senate of Pakistan met in the Senate Hall (Parliament House) Islamabad, at forty seven minutes past ten in the morning , with Mr. Chairman (Mr. Wasim Sajjad) in the Chair.

Recitation from the Holy Quran

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لا اكرأه فى الدين قد تبين الرشء من الفى فمن يكفر با لطاغوت
و يؤمن بالله فقد استمسك بالعروة الوثقى لا انصام لها و الله
سميع عليم ۝ الله ولى الذين آمنوا يخرجهم من الظلمت الى
النور والذين كفروا اوليهم الطاغوت يخرجونهم من النور
الى الظلمت اولئك اصحاب النار هم فيها خلءون ۝

ترجمہ: دین (اسلام) میں زبردستی نہیں ہے۔ ہدایت (صاف طور پر ظاہر اور) گمراہی سے الگ ہو چکی ہے۔ تو جو شخص بتوں سے اعتقاد نہ رکھے اور خدا پر ایمان لائے اس نے ایسی مضبوط رسی ہاتھ میں پکڑ لی ہے جو کبھی ٹوٹنے والی نہیں اور خدا (سب کچھ) سنا (اور سب کچھ) جانتا ہے۔

جو لوگ ایمان لائے ہیں ان کا دوست خدا ہے کہ اندھیرے سے نکال کر روشنی میں لے جاتا ہے اور جو کافر ہیں ان کے دوست شیطان ہیں کہ ان کو روشنی سے نکال کر اندھیرے

میں بے جاتے ہیں یہی لوگ اہل دوزخ ہیں کہ اس میں ہمیشہ رہیں گے۔

QUESTIONS AND ANSWERS

Mr. Chairman: Question Hour. Question No. 40. Mr. Iqbal Haider .

Answer taken as read.

#40. *Syed Iqbal Haider: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state the amount of loans written off or rescheduled since 1st January 1997 by Habib Bank Ltd. (HBL), United Bank Ltd. (UBL), National Bank of Pakistan (NBP), National Development Finance Corporation (NDFC), Pakistan Industrial Credit Investment Corporation (PICIC), Industrial Development Bank of Pakistan (IDBP), Investment Corporation of Pakistan (ICP) and Agricultural Development Bank (ADB), indicating also the number and names of the borrowers separately in each case?

Mr. Muhammad Ishaq Dar : An amount of Rs. 34,169.8 million has been written off and rescheduled by the Banks and DFIs in question, from January, 1997 to September, 1998 as per break-up given below:-

(Rs. in million)

Particulars	No. of cases	Amount
Loans rescheduled	4,551	31,583.3
Loans written off	10,709	2,586.5
Total:	15,260	34,169.8

A statement indicating institution-wise details of the written off and rescheduled loan is attached

Deferred from 91st Session.

Annex-1

POSITION OF WRITTEN-OFF & RESCHEDULED LOANS SINCE JAN., 97 - Sept 1998

RS IN MILLION

SR. NO.	INSTITUTION	WRITE-OFF		RESCHEDULING		TOTAL	
		No. of Cases	Amount	No. of Cases	Amount	No. of Cases	Amount
1	NBP	2,924	1,157.7	61	5,043.4	2,985	6,201.1
2	HBL	1,086	525.1	210	8,286.3	1,296	8,811.5
3	UBL	5,329	707.4	64	5,978.1	5,393	6,685.6
4	ADBP	1,331	58.6	3,959	736.1	5,290	794.7
5	IDBP	13	21.5	179	8,057.8	192	8,079.3
6	PICIC	-	-	23	881.3	23	881.3
7	NDFC	13	83.3	47	2,469.9	60	2,553.2
8	ICP	13	32.8	8	130.3	21	163.1
	GRAND TOTAL	10,709	2,586.5	4,551	31,583.3	15,260	34,169.7

Mr. Chairman: Supplementary question. Dr. Safdar Ali Abbasi.

ڈاکٹر صفدر علی عباسی۔ میں وزیر خزانہ صاحب سے یہ دریافت کرنا چاہوں گا کہ یہ جو loan recovery کا process ہے اس میں گورنمنٹ کا کچھ blow hot and cold والا معاملہ رہا۔ کبھی گورنمنٹ آتی ہے کسی plan کے ساتھ کہ جی ہم لوگوں کو یہ concession دے رہے ہیں تاکہ loans واپس ہو جائیں، کبھی ان کے خلاف بڑھ چڑھ کر حملے ہوتے ہیں کہ ہم defaulters کو یہ کر دیں گے، وہ کر دیں گے۔ لیکن ابھی تک دیکھا یہ گیا ہے کہ گورنمنٹ کی یہ جو blow hot and cold والی پالیسی ہے اس سے کوئی نتائج اخذ نہیں ہو رہے اور جو defaults ہیں وہ بڑھتے چلے جا رہے ہیں۔ میں وزیر خزانہ صاحب سے یہ پوچھنا چاہوں گا کہ after all گورنمنٹ کی اس سلسلہ میں کیا پالیسی ہے کہ وہ concessions کے ذریعے business بڑھا کر لوگوں سے loans واپس لینا چاہتے ہیں یا یہ کہ ان کے خلاف ایک aggressive posture لے کر اور ایک different طریقہ کار کے مطابق، ایک سخت پالیسی اپنا کر وہ واپس لینا چاہتے ہیں۔

Mr. Chairman: Minister for Finance.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, the honourable member stated that there is not much progress. I do appreciate that the figures are not very impressive but the fact remains Mr. Chairman, that Rs. 34 billion have been recovered during this period and there is actually another question which deals with defaulters and I think, I will give the statistics at that time but government is taking Mr. Chairman, a number of steps which the honourable member has asked. For example, a very strong law has been introduced, Banking Companies (Recovery of Loans, Advances, Credits and Financing) Act, 1997. It repeals the old weak law what was called Banking Companies (Recovery of Loans) Ordinance, 79 and the Banking Tribunals.

The second step which this government has taken Mr. Chairman, is that we have set up 34 banking courts and in each province two Judges of the

High Court have been exclusively designated to deal with the cases of loans. The Banking Courts deal with loans upto 30 million and cases of default from 30 million and above are dealt with the honourable High Court Judges. The third action Mr. Chairman, we have taken that the old Banking Companies Ordinance, if you recall Mr. Chairman, that the recovery of loans through decrees awarded by the court of law is difficult, it is very difficult to implement. What the government has done that these arrears now are recoverable as arrears of land revenue which is a very harsh and quite a meaningful process.

The internal recovery mechanism of banks and DFIs has also been strengthened and the institutions have been motivated to proceed against the defaulters. The honourable member did mention that there is not much action seen but as I explain that even the biggest 25 defaulters were arrested in the country. 15 of them have already got out and have been released by the judiciary on bail. But the government is actually following the schemes which were introduced in 1994. The process of writing off and the process of recovery and the base lines remain the same but what the government has done is to strengthen through all these actions this process and to make the recovery meaningful. The concessions were actually announced by the State Bank in consultation with the banks and the boards. The banks and boards who have to actually recover, it is their money. They are autonomous. Their boards are now chosen from the private sector. The government hardly has any major contribution or nominations there. So, I think, the Government has taken quite a few steps in this direction.

Mr. Chairman: Gul Afridi Sahib.

حاجی گل آفریدی، جناب میں وزیر صاحب سے یہ پوچھنا چاہتا ہوں کہ جو 34000 million rupees معاف کر دیئے گئے ہیں ان لوگوں کو جنہوں نے قرضے لئے تھے۔ یہ قرضے کس بنیاد، کسی وجہ سے معاف کئے گئے۔ اگر ہم لوگ بھی اسی طرح قرضے لے لیں تو کیا ہمیں بھی معاف کر سکتے ہیں؟

جناب چیئرمین، جی وزیر خزانہ صاحب۔

جناب محمد اسحاق ڈار، جناب ایک تو یہ جو loan معاف کرنے کا figure ہے۔ یہ مارا loan amount معاف کرنے کا نہیں ہے۔ اس میں جناب rescheduling بھی include ہے۔ تو یہ جو write off ہے وہ 2,586.5 million rupees ہے۔ اور یہ cases ہیں 10,709 اور جو rescheduled ہے وہ 31,583 million یا 31 billion 583.3 million ہے تو یہ total ہے 34,169۔ 7 million اس میں جو 2.5 ہے اس میں

the criterion is the same which has been laid down, as he explained, in July 1994 through circular No.4 of 5th of July, 1994, basically that's the criterion. This is very lengthy, it will take most of the question hour. So I would not read it out. But that criterion remains the base line for decision taken in this regard.

جناب چیئرمین، شکریہ جی۔ جی جناب قاضی انور صاحب۔

حاجی گل آفریدی، جناب انہوں نے یہ نہیں بتایا کہ اگر ہم اس طرح قرضہ لے لیں تو کیا ہمیں بھی معاف کر دیں گے۔

جناب چیئرمین، اگر آپ criterion پر پورا اتریں گے تو میرا خیال میں آپ کو بھی معاف کر دیا جائے گا۔ کیونکہ criterion laid down ہے نا۔ وہ کہتے ہیں کہ بہت لمبا ہے۔ آپ اس کی گائی لے لیں۔

جناب رفیق احمد شیخ، جناب میں بھی قرضہ لینا چاہتا ہوں اور پھر بقول ان کے وہ تمام قرضہ بات بعد میں write off کر دیتے ہیں۔

جناب چیئرمین، جی ضرور لیں اور اگر ایسی کوئی بات ہے تو میرا بھی خیال رکھیں۔

جی قاضی انور صاحب۔

Qazi Muhammad Anwar: Honourable Minister has given an impression that in each High Court there are two judges assigned the exclusive jobs of the recovery of the bank loans known as the Special Judge, Recovery of the Bank Loans. Perhaps the Minister is not aware, this is an additional job. It is an additional job for the High Court judge. The High Court judge will primarily do his own duty as a judge of the High Court and for additional work like Election Tribunal, these are the additional functions assigned under different laws, and for these they did not get time. Can he quote the number of the cases which the High Court judges have decided in respect of the recovery of the loans? It is the additional job given to an additional judge of the High Court besides the normal work of the High Court judge. So these are not the exclusive, he said exclusive courts, these are not exclusive courts.

جناب چیئرمین: جی تو کیا یہ exclusive نہیں ہیں؟

Mr. Muhammad Ishaq Dar. Mr. Chairman, I did not use the word "exclusive"

میں نے عرض کیا تھا کہ دو ججز

of each High Court have been allocated this work and obviously this is an administrative job of the Chief Justice of the respective High Court to assign jobs or to keep a less load or additional. May be he is true. The honourable member since belongs to judiciary and legal profession, he must be knowing this thing. So perhaps it might be true but we were assured that these two judges in each High Court would be looking after the cases over 30 million on a fast track basis.

جناب چیئرمین، جی بھنڈر صاحب۔

چوہدری محمد انور بھنڈر، جناب والا! میں قاضی صاحب کی بات کو آگے بڑھاتے ہوئے یہ عرض کروں گا کہ ہائی کورٹ کے ججز کے پاس احتساب کا کام ہے، ہائی کورٹ کے ججز کے پاس Banking Court کا کام ہے، ہائی کورٹ کے ججز کے پاس Election Tribunals کا کام ہے اور پھر جناب والا! اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ ان کا normal business سارے کا سارا pending رہ جاتا ہے اور آج 80 ہزار کیس لاہور ہائی کورٹ میں pending ہیں۔ تو کیا وزیر موصوف اس بات پر غور فرمائیں گے کہ اس کے لئے کوئی special tribunals, retired judges or experienced judges کے علیحدہ بنادینے جائیں۔

جناب چیئرمین، جی وزیر خزانہ صاحب۔

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, as I have just said that 34 Special Banking Courts have been set up and those Banking Courts obviously deal upto a certain limit and that is 30 million. Perhaps, I can pass on the views of the honourable member to the Law Ministry for examination and they obviously in consultation with the judiciary can decide whatever they can, but obviously Finance Minister is not competent to take decision in this regard.

جناب چیئرمین، جی جمیل الدین عالی صاحب۔

ڈاکٹر جمیل الدین عالی، جناب چیئرمین! میرے کچھ ضمنی سوالات ہیں۔ میں سمجھتا ہوں کہ آپ کی وساطت سے وزیر خزانہ ان پر غصہ تو جہ دیں گے، وہ نئے نئے وزیر خزانہ ہیں، ان سے ہمیں بڑی امیدیں ہیں۔

جناب والا! آپ نے ملاحظہ کیا ہو گا کہ loan rescheduled کی تعداد اور financial quantum کہیں زیادہ ہے written off loans کی amount سے۔ جناب والا! یہ loan بار بار rescheduled ہوتے رہے ہیں، اگر آپ ان کی انکوائری کرا کر دیکھیں گے، اگر وزارت میں اتنی اہمیت ہے کہ وہ پوری ایک detailed report دیں، تو آپ دیکھیں گے کہ بے شمار loans جو پہلے reschedule ہوئے تھے، اب پھر وہ reschedule ہو رہے ہیں۔ ان کو write off کرنا نہیں

چلتے۔ تو میں اس پس منظر میں یہ جانتا چاہتا ہوں کہ loans rescheduled and loans written off کے لئے بنکوں میں جو کمیٹیاں مقرر ہیں، جیسا کہ انہوں نے فرمایا ہے کہ ان میں اب کچھ private sector کے نمائندے ڈائریکٹر بن کر آنے لگے ہیں، کیا ان میں کوئی ڈائریکٹر ہوتا ہے، خاص طور پر ان کے کسی بورڈ میں یا ان پانچ بنکوں میں، مسلم کمرشل بنک تو نکل گیا، باقی بنکوں کے بورڈ میں ایوزیشن کا کوئی نمائندہ آپ کی مرضی سے یا خود گورنمنٹ کی مرضی سے لیا جاتا ہے کہ جو ایک غیر جانبدارانہ check exercise کرے۔ میری اطلاع کے مطابق نہیں لیا جاتا ہے۔ وزیر خزانہ نے یہ بھی فرمایا ہے کہ اب تو بنک بالکل آزاد ہیں اور جو ان کی مرضی ہوتی ہے وہ کرتے ہیں۔ جناب والا! یہ بالکل مبالغہ آمیز بیان ہے۔ جب بنک کا صدر ہی آپ کی مرضی سے مقرر ہوتا ہے تو بنک آزاد کیا ہو گا؟ جب بنک کے سارے ڈائریکٹر ہی آپ کی مرضی سے مقرر ہوتے ہیں، وہ باہر سے elect ہو کر نہیں آتے ہیں، تو وہ کیا آزاد کہلائیں گے۔ وہ آزاد بالکل نہیں ہیں۔ اپنے internal معاملات میں تھوڑی سی آزادی ہے انہیں، وہ آپ ان کا بھرم رکھنے کو دے دیتے ہیں۔

جناب والا! میں یہ جانتا چاہتا ہوں کہ یہ جو اتنے loans چلے آ رہے ہیں، جن کے بارے میں پچھلی دفعہ ایک سوال میں بھی انہوں نے کہا تھا کہ ہم نے اتنے آدمی گرفتار کئے، جن executives نے ان کو اربوں روپے کے loans دیئے تھے، میں وہ تعداد بار بار نہیں دہرانا چاہتا، ان executives کے خلاف کبھی کوئی کارروائی کی گئی ہے؟ جن کے دور میں loans دیئے گئے جو bad ہو گئے یا جو reschedule ہوتے چلے جاتے ہیں۔ ایک دفعہ reschedule ہونا اور بات ہے۔ میں اپنے سوال کو طویل نہیں کرنا چاہتا۔ ایک تو یہ فرمائیں کہ کیا ان کے write off and rescheduling کرنے میں کوئی عوامی نمائندہ جو خاص طور پر گورنمنٹ کا رکن نہ ہو، وہ لیا جاتا ہے یا آئندہ لینا پسند کریں گے تا کہ اس طرف کا بھی کوئی آدمی عوام کو اعتماد دلا سکے کہ میں نے بھی یہ سب کچھ دیکھا ہے اور کوئی ایسی ویسی بات نہیں ہوتی ہے۔

دوسری بات جناب والا! جیسے میں نے عرض کیا ہے کہ جن لوگوں نے اپنے دور میں اربوں روپے کے loans دیئے اور آگے ایک سوال میں شاید آئے لیکن میں یہاں عرض کرتا ہوں کہ جنہوں نے credit scheduling کی breaches کیں 1991-92 تک تو جناب والا! کیا اس میں کوئی غیر سرکاری خصوصاً ایوزیشن کا نمائندہ ہوتا ہے؟ اور اگر نہیں ہوتا ہے تو کیا یہ مناسب خیال فرمائیں گے کہ اس ساری بات کو شفاف رکھنے کے لئے یہاں سے کوئی نمائندہ آپ کی مرضی سے

بے لیا کریں۔ ایوزیشن کی کئی پارٹیاں ہیں، لیکن آپ یہ سب کر سکتے ہیں۔ تو کیا یہ فرمائیں گے کہ ان executives کے خلاف کوئی کارروائی ہوئی جنہوں نے یہ bad loans دیئے تھے کیونکہ میری اطلاع کے مطابق وہ بے شمار bad loans دینے کے باوجود promote ہوتے رہے ہیں۔

جناب چیئرمین، جی وزیر خزانہ صاحب۔

جناب محمد اسحاق ڈار، جناب چیئرمین! جہاں تک honourable ممبر نے فرمایا ہے کہ rescheduling کے cases زیادہ ہیں، میرے خیال میں کچھ misperception ہے۔ rescheduling کے 4551 cases ہیں اور write off کے 10709 ہیں۔ amount of write off 2586.5 ملین روپے ہے اور amount of rescheduling ----- اگر ہاؤس چاہے تو مجھے اس میں کوئی دقت نہیں ہے I believe in transparency and the list of written off loans can be placed in the Library. Now who were the people who got these amounts written off, 10709 off، بندوں کی list اگر ہاؤس approve کرے۔

Mr. Chairman: Certainly, why not.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: If you permit

تو یہ 2.586 billion کی جو list ہے

I will make arrangement to be placed in the Library. Any honourable member wishes to look into this, may please do so.

The second question of honourable member, sir, the Committees and inclusion of any member from Opposition in its Board, sir, I think it will be more desirable in my opinion, I may be wrong, that the politicians should not be included. Right now there is no politician who has been included as a member of any Board. The private sector people, they enjoy good reputation. Please, I will be grateful to the honourable member if he is aware of any member who does not have a clean reputation and clean record. If he just shares that information with me, I will be the first one to recommend that he should be withdrawn from any

such Board. But if the House believes and obviously we include some from Opposition, I am sure the Treasury Benches would then demand from me that they should also have a representation. Then it will multiply further in lower house and they will say we want proportional representation, so, that is not desirable. I think, the Board must have totally those people who are independent, neutral and from the private sector, having the proper experience and they desired reputation but if they feel sir, I am quite OK.

Mr. Chairman: Haji Javed Iqbal Sahib.

حاجی جاوید اقبال عباسی، جناب چیئرمین! میرا ضمنی سوال یہ ہے کہ جیسا کہ جواب میں کہا گیا ہے کہ جو قرضے معاف کئے گئے ان میں 34169.8 لوگ تھے، بعد میں وزیر موصوف نے اس کو clear کیا کہ 31583 لوگوں کے قرضوں کو reschedule کیا گیا اور 10709 کیسز میں سے 2586 لوگوں کو loan معاف کیا گیا ہے۔

میں ان سے یہ پوچھنا چاہتا ہوں کہ کیا اس میں سیاسی لوگوں کے نام بھی شامل ہیں، جن کے قرضے reschedule کئے گئے یا جن کے قرضے معاف کئے گئے۔ کیا وزیر موصوف ایم این اے، سینیٹر یا ایم پی اے صاحبان کے نام بتانا پسند کریں گے۔

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, sir, in accordance with the Banking Nationalization Act, 1974, I can tell on oath, I have gone through the list, it is with me. I am not supposed to look into this who are these people? But now I have made commitment to put it in the library because House has now already approved. So, the honourable member can go and see who is included in this list.

جناب چیئرمین، جی اس کی لسٹ لائبریری میں آجائے گی۔

جناب اسحاق ڈار، جی لسٹ آج ہی میں لائبریری میں رکھوا دوں گا لیکن میں نے خود

بھی نہیں دیکھا کیونکہ I am not supposed to leak.

جناب چیئرمین، جی کون سی بات آپ کر رہے ہیں۔

جناب اسحاق ڈار، Executives کی تفصیل میرے پاس نہیں ہے، اگر

I can ask all the institutions if any action has been taken in the past and you know, immediately, I can't give an answer

کہ executive کے خلاف ایکشن ہوا کہ نہیں۔

Mr. Chairman: But it is a pertinent question

کہ جنہوں نے loans غلط دیئے ہیں ان کے خلاف کوئی کارروائی ہوئی یا نہیں ہوئی۔ جی جناب آصف زرداری صاحب۔

Mr. Asif Ali Zardari:: Mr. Chairman, my question or my inquiry towards the Minister for Finance is that he comes with an experience of being a Chartered Accountant. He knows that these loans, these criteria are complexed issues. Most often, either its government policies which SROs change or whether the companies themselves are wilfully defaulting. There is a very famous case that is going on in Lahore today whether the Chief Executive of the country claims that his loans have been wilfully---- that is the default of an Executive trying to suppress the loans of industrialists. So, I would ask to the Minister for Finance that during the last 30 years, economical issues are in consecutive process, it goes on. If you put up an industry today, the loan is for 15 years, 7 years without mark up, after 7 years with mark up, in between the bureaucracy streams with the philosophy of the loans or the policy of the criteria. Is there any safeguard that the industrialist has that where he can go to some forum, where he can try and improve the policy by which it has formulated an industry was a mid-stream change and therefore, it is not his default and default on a percentage basis in banks is given all around the world when you

have a business sector going, there is a default due to wars, there are defaults due to environmental hazards, there are defaults due to policy change.

So, there is a forum that he suggests and in other suggestions that I would like to give to the Finance Minister, because I am being vastly prosecuted by the courts now and before. I come with an experience of the person who receives it, on the receiving end. Even while choosing the judges, I have all the respect for the judiciary of the country, but they are ill-aware or un-aware of corporate culture or corporate sector. I would suggest to the Finance Minister that some form of Corporate Judges who have corporate experience or members of the Bar who have been in the Corporate Law should be elevated to these benches and there should be some criteria to meet these economical problems. If you only go to these kind of judges who had corporate experience, who have had business exposure because there is a difference among Law, Criminal Law, Civil Law, Banking Law, all these Laws, usually what I have noticed is that the judges coming into the Banking positions, Banking Judges do not have that experience to derive. They had to be guided by the lawyers and every lawyer is going to guide according to his client's point of view, whether it is the country's lawyer who becomes the public prosecutor or whether it is the company's lawyer who becomes the client's lawyer and he has taken a hefty sum of money and has his influence and tries to influence the judges. So, I would like to draw his attention to this point. Thank you.

Mr. Chairman: Minister for Finance.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Sir, the honourable member

نے کوزے میں دریا بند کر دیا۔

It is not one question, may be 10 or 12, I have to answer. I will try to answer.

جناب چیئرمین، تجربہ کافی ہے۔

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Very experienced. I have all the sympathy for the honourable member. He says that he is on receiving end, he has been for a long time, on giving end too. So I think, nature balances the things. Sir, he is absolutely right when the honourable member says that there could be wilful growth. Let me classify what type of defaults can take place since the issue has been raised. Sir, one could be, that due to massive, for example, you know devaluation, cost and time over runs, there could be loaning policy of the institution which could be bad. You know, as the honourable member said that people take money and give loans. So, sir, these are all criteria and then he did talk of micro and macro. I would like to supplement even domestic and international. You see, micro and macro issues are also there and domestic and international issues are also there.

Now, for example, the loans might have a negative effect in Pakistan over the last few months, not as a consequence of 28th of May, detonation of Pakistan. This detonation did not result into the international recession. This detonation did not result into the Japanese economy contraction. This detonation was much later than the South-East Asian turmoil. So, the international scenario also has a very meaningful effect on the local business and we have seen that exports have fallen and mainly due to unit value have fallen. We have seen that the imports have fallen, that is contraction of economy. So, sir, I totally agree but there isn't any forum and I still have to see some meaningful forum in any part of the world to add such situation. As and when

such developments take place, for example, in Japan, Mr. Chairman, they have allocated 220 billion dollars to deal with the Japanese contraction of economy. So, when such scenario takes place in any country, it is the responsibility of the economic team, the government and the cabinet to look into this thoroughly and try to find a solution to reactivate the economy. I have been doing my best whatever I can in the meantime and we have taken a lot of..... because whole turmoil, whole problem of these 5, 6 countries which we can identify in last two years that started from the free fall of their currency. I think that the honourable member will agree with me whether it is Indonesia, Malaysia, Russia, the beginning was to the fall of currency. So, Mr. Chairman, I try to control that and try to create a discipline in that market by putting checks and balances and I think that God has been very kind to give us very positive result that on 5th of September from 67 it is now closed to 54-55.

Now, sir, the question of Corporate Judges, I think, the honourable member perhaps may be aware that the Corporate Judges are already there. They do have relatively more experience. Its again, its the same judge, its like giving banking business, giving corporate business but when there is lapse of time, there are many honourable judges in the Supreme Court, in the High Court who actually through experience in their life time, dealt with so many cases that they became popular for disposing of the agenda on the company business.

So, I think the exclusive appointment of Corporate Judges, perhaps I can pass on the honourable member's views to the Ministry of Law to consider and put up to the Government. Thank you.

Mr. Chairman: I think we will go to the next question No.41. Iqbal

Haider Sahib.

Mr. Chairman: I think we will go to the next question No.41. Iqbal Haider Sahib.

#41. *Syed Iqbal Haider: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the total amount of outstanding loans due and payable to each of the nationalised banks and DFIs by the borrowers as on 30th June 1997 and 30th June 1998 with province-wise break-up;

(b) the number of the borrowers of a sums exceeding Rupees one million, exceeding Rupees ten million and exceeding Rupees one hundred million, separately with province-wise break-up; and

(c) the amount, if any, recovered by each of the nationalised banks or DFIs from such borrowers since 1st July, 1997 with province-wise break-up?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: (a) The total amount of Inon-dues of the Banks and DFI's as on 30-6-1997 and 30-6-1998 was Rs. 141,345 million and Rs. 153,930 million respectively. The province-wise break-up of the overdue amounts is as follows:-

(Rs. in million)		
Province	Amount as on	
	30-6-97	30-6-98
Punjab	53,283	63,235
Sindh	73,638	77,183
NWFP	9,604	8,936
Balochistan	4,820	4,577
Total:	141,345	153,930

#Deferred from 91st Session.

(b) A statement showing number of borrowers of a sum, exceeding Rs. one million, Rs. ten million and Rs. hundred million with province-wise break-up for the period from 1-7-1997 to 30-6-1998 is at-Annex-I

(c) An amount of Rs. 34,167 million has been recovered between 1-7-1997 to 30-6-1998 by the Banks and DFIs. A statement showing province-wise break-up is given at Annex-I.

(Table)

AMOUNT OF OUTSTANDING LOANS AND RECOVERY THEIR AGAINST

SUMMARY

(Rs. in Million)

Province	As on 30-6-1997										As on 30-6-1998									
	Below Rs. 1 M		Rs. 1 M & above but less than 10 M		Above Rs. 10 M but less than 100 M		Rs. 100 M & above		Total	Below Rs. 1 M	Above Rs. 1 M but less than 10 M		Above Rs. 10 M but less than 100 M		Rs. 100 M & above		Total	Amount received since 1-7-97	Total	Amount
	No	Amount	No	Amount	No	Amount	No	Amount	No	Amount	No	Amount	No	Amount	No	Amount	No	Amount	No	Amount
Punjab	261764	14,796.9	1904	5,097.1	561	14,348.0	87	18,448.8	264316	53,382.8	1818	6,078.7	558	15,449.9	118	26,759.5	264407	63,335.0	14,868.7	
Sindh	267387	22,267.0	2107	6,655.2	816	21,539.8	141	33,176.0	370451	73,638.0	2077	6,297.4	839	22,125.9	158	31,299.1	225547	77,182.6	15,958.8	
Balochistan	33952	2,675.1	148	485.8	54	1,247.0	3	411.4	36157	4,236.4	161	257.8	39	1,136.5	2	228.2	35899	4,576.7	843.7	
NWFP	53918	2,231.5	511	1,586.0	151	3,595.7	10	1,800.6	54590	9,603.9	5540	2,314.2	448	1,631.4	163	3,746.9	7	1,273.2	56687	8,038.9
Grand Total :	719021	42,061.5	4670	14,724.2	1582	40,720.5	241	43,323.8	725516	141,145.0	4504	14,585.2	1809	42,653.1	285	59,510.1	593850	153,936.1	24,167.0	

Mr. Chairman: Any Supplementary question? Yes, Iqbal Haider Sahib.

Syed Iqbal Haider: Sir, my question is that no effort is being made by the government for recovery of the bad loans and there is a default in all banks and they are talking of the company judges. Sir, let me tell you that defaulter's mafia is so powerful that if a banking court judge is doing very well and showing recoveries, they choose to transfer him and I make this statement with full responsibility, and appoint such judges who are neither conversant with the banking system nor they are efficient or capable of writing even judgements. So, sir, this was the main object and this is the main objection and I want the honourable Finance Minister to tell us that sir, the State Bank issued one scheme for recovery of the loans, that was defeated. Why was that defeated? Then there is a default glow in all the loans. What efforts are being made by the Government for recovery of these loans? Third, every day the Government is making statement for speedy justice,

فوراً justice ہوگا۔ گھر پر justice فراہم ہوگا۔ ہفتہ کے اندر مقدمے کا فیصلہ ہم کرائیں گے۔
بیچارے بے گناہ جو دوسرے کیس میں پکڑے جاتے ہیں ان کے خلاف تو ایک ہفتے میں فیصلہ
ہو جاتا ہے۔ لیکن اتنے موٹے موٹے ہاتھی جنہوں نے اربوں روپے کھائے ہوئے ہیں ان کے خلاف
ایکشن لینے میں آپ کو کیا قیامت ہے۔ کیا مساوات محمدی ان موٹے لیروں پر نہیں نافذ ہوتی۔

Mr. Chairman: Minister for Finance.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, I think the honourable member came little late, I had already furnished a lot of information but I will quickly repeat in brief.

جناب چیئرمین، لیکن supplementary اتنے ہوئے ہیں آپ کی عدم موجودگی میں

کہ کیا کہوں۔

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Sir, as I have earlier stated that the Banking Companies (Recovery of Loans, Advances, Credit) Act, 1997

that is far more stronger in nature as compared to the previous banking جو ہے ایک جو تھا

and that was 1979 Banking Companies Ordinance and Banking Tribunal. I have already explained that 34 Banking Courts have been set up. The arrears now have been recovered as arrears of land recovery because the decrease did not give very fruitful results. The criteria of the State Bank was across the board for every body, who wishes....

Syed Iqbal Haider: Not a penny recovered as arrears of bank recoveries.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: I fully agree with you. I also wish that the recovery should be much speedier, much more. The 34 billions recovery, the opening figure was 141 billion on 30th of June, 1997. 34 billions have been recovered during one year upto 30th of June and 36.7 billions have been added. Now this is the addition to this amount which has resulted, a closing figure of 153.9. Sir, it is because of the additional mark-up, because of the new loans which were not in default on 30th June, 1997, because of the time criteria now have fallen in that category. So, I fully appreciate the honourable member concerned and the government is making all out efforts, I explained it again while the honourable member was not in the House that 25 largest defaulters were arrested and 15 are already out on bail. So, the Government is taking whatever measures required.

Syed Iqbal Haider: Money recovered, zero.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Money recovered is 34 billion.

Syed Iqbal Haider: Sir, there is only one discrepancy. Sir, the outstanding amounts on 30th June, 1997 is less and on 30th June, 1998 is substantially more. Sir, this speaks of the futile efforts.

جناب چیئرمین، مارک اپ ہو جاتا ہے۔

سید اقبال حیدر: جناب مارک اپ نہیں ہوتا۔ یہ ان کی نااہلی کا بھی ثبوت ہے کہ یہ ڈیفالٹر کو patronize کر رہے ہیں کیونکہ پاکستان کے سب سے بڑے ڈیفالٹر ہمارے rulers ہیں۔

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Sir, I think it is a grossly mis-statement on the part of honourable member to say-

sir, facts are facts, I have given that, one should try to understand کہ نااہلی ہے۔
why 141 billion have increased to 153. I see his concern, you know, as a member of this honourable forum, but, sir, I explained that 141 billion was the opening figure of the default amount, 34.167 has been recovered during the year, which reduced the opening figure to 117.178 and 36.752 billion has been added during the year on account of mark up and new default, because something which was not in default on 30th June, 1997 may be, marginally 2 months, 3 months still escape, Now that much have been included. So, the recovery of 34 billion cannot be denied. This is the consequence of 30 - 40 years. I can sit with the honourable member and with the bankers for days and days and we can go back to the history of this loan. It is not one year, two years, five years matter, it is the consequence of 30 to 40 years bad loaning in this country.

Syed Iqbal Haider: I accept your invitation and prove it that you are patronising the loan defaulters.

Mr. Muhammad Rafique Rajwana: Sir, this is a suggestion in the shape of supplementary question that the main cause of these stuck up advances is that when the loan is advanced, the security which is taken against that loan is that project which is over evaluated at the time of loaning. And when the court grants a decree, when the court auctioneer goes to the place for auctioning, the amount offered to the auctioneer for purchase is much less than the evaluated amount. So, I would suggest to the honourable Finance Minister that while granting loan the additional security apart from the project should be taken and that should be more than the value of the project.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, according to the laid down criteria, it is supposed to be like what the honourable member has proposed. It is not supposed to be over valued. It is illegal. It is not supposed to be over stated. The security should be marginally well above that, that is why you have a good debt equity ratio that people would put their security in equity. But the bad luck of this country has been that people have been grossly over invoicing their projects. They have been taking kickbacks and making the project even sick before it starts. So, I fully endorse what he says but professionally you know that banks are now tightened up and they have been told that they have to follow the criteria strictly and that is why there isn't much aggressive lending in the last couple of years

جناب چیئرمین۔ حبیب جالب صاحب۔

جناب حبیب جالب بلوچ۔ پہلی بات یہ ہے کہ جو بینکنگ۔۔۔۔

جناب چیئرمین - لمبا سوال نہ کریں بلکہ کوشش کریں کہ سوال چھوٹا ہو جائے۔

جناب حبیب جالب بلوچ - میں احتجاجاً بیٹھ جاتا ہوں - آپ نے ساتھ آٹھ ممبرز میں سے کسی کو نہیں کہا کہ سوال مختصر کریں۔

جناب چیئرمین - اسی لئے میں کہہ رہا ہوں کہ پہلے تجربہ ہو گیا ہے - آپ ناراض نہ ہوں۔ یہ ناراضگی کی بات نہیں ہوتی، آپ اپنی مرضی سے سوال کریں۔

جناب حبیب جالب بلوچ - جناب والا! آپ نے ایک سوال پر گیارہ بارہ ضمنی سوالات کی اجازت دی اور لمبی لمبی تمسیدیں باندھی گئیں، کسی سے نہیں کہا اور اب جب کہ یہ دوسرا یا تیسرا ضمنی سوال تھا اس پر اعتراض کر دیا۔

جناب چیئرمین - آپ کا گھ جاز ہے، میں تسلیم کرتا ہوں اسی لئے میں کہہ رہا ہوں کہ مرضی سے سوال کریں۔

جناب حبیب جالب بلوچ - پہلی بات یہ ہے کہ جو بینکنگ سسٹم ہے اس میں پہلا رول آرہتی کا ہے جس طرح سے وہ money circulation میں لاتے ہیں اور ان کا دوسرا main role اس طرح سے ہے کہ banking capital, industrial capital سے مل کر finance capital کی طرف بڑھتا ہے اور ان کا تیسرا main role یہ ہے کہ وہ پیسے کو اس طرح سے flow ہونے میں مدد دیتے ہیں کہ overall society کی socio society development میں مدد ہو سکے لیکن جو loaning criteria ہے اسکے مطابق قرضہ اکثر بڑے فیوڈل لارڈز، چوہدریوں اور بڑے نوابوں کو دیا جاتا ہے جن کی ریکوری نہ ہونے کے برابر ہے اور دوسری طرف سیاسی رشوت کی بنا پر جیلی ٹیکسیوں کا سسٹم رائج کیا گیا، یہ بھی پیسے کو هائے کرنے کا ایک طریقہ تھا - اب جو ریکوری ہوئی ہے آپ دیکھیں کہ 153 million سے 34 million ہوئی ہے اور اس میں چھوٹے، یعنی 2, 3, lacs والوں کو تو پکڑ دھکڑ کر کے مجبور کیا جاتا ہے لیکن جو بڑے جاگیردار ہیں، بڑے فیوڈل لارڈز ہیں یا ایسے capitalists ہیں جنہوں نے بغیر criteria کے قرضہ لیا تھا ان کے بارے میں حقیقت میں کوئی خاص اقدام نہیں اٹھایا گیا۔

Mr. Chairman: Minister for Finance.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, the identification of problem by the honourable member is absolutely true that this country has seen very unfair in the distribution of the credit sources of Pakistan. Those have gone to only rich ones, the feudal ones and may be backed by political orientation and also against bribe or something. Everybody knows that many loans in this country are given in this way that small people who apply for one hundred thousand used to give twenty thousand and take home eighty thousand.

So, this has actually resulted in a big industrial problem in Pakistan. We lack as a consequence of this defective policy for the last twenty, thirty years. We have now no strong, small and medium enterprises in Pakistan and that is the backbone of any good industrial country of the world, e.g., in Japan, sir, there are more than 90%. In Europe, in West, it is more than 65%. In Pakistan, they are hardly present, may be 15% to 20%. So, that is why, sir, the Government has now focussed that the small and medium people must be given preference for setting up the small and medium enterprises in Pakistan.

Now, obviously, the abuse of all these criteria like the feudals, the political and bribe etc., that the Government is trying to ensure that that should not enter into this new scheme. If it enters, sir, the result obviously would not be very good. So, I am grateful for his comments. Thank you, sir.

Mr. Chairman: Anwar Bhinder Sahib.

چوہدری محمد انور بھنڈر: جناب والا! میں یہ عرض کرنا چاہتا ہوں کہ اگر ان figures کو سامنے رکھا جائے جو فاضل وزیر خزانہ نے دی ہیں تو پنجاب، سرحد اور بلوچستان کے over dues ہیں اس سے زیادہ اکیلے ایک صوبہ سندھ کے over dues ہیں۔ جناب والا! یہ دیکھئے 77,183/- ملین ہیں صرف صوبہ سندھ میں۔ جو تینوں صوبوں کے over dues ہیں ان سے اگر

سندھ کے زیادہ ہیں تو کیا وہاں recovery process lenient رہا ہے یا کیا وجوہات ہیں جن کی وجہ سے ایک صوبہ کے over dues باقی تینوں صوبوں سے زیادہ ہیں۔

Mr. Chairman: Yes, Minister for Finance.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, obviously, I have never looked into the issue from the provincial point of view and I think, I should not be looking into from the provincial point of view. I can assure the honourable member that the treatment, the laws, the application of rules and the schemes which have been for across the board without any prejudice to any province. So, it may be a natural consequence, I personally believe and I hope I am right that many companies who have their business up country, they have their registered offices in Karachi and as a consequence of that, that loan is treated to be in province of Sindh, though the actual activities may be somewhere in Punjab, somewhere in Frontier. So, I think, that is a major cause why the loan amount seems to be very big as compared to the other three provinces. If you check, sir, the tax collection and other revenue figures or lending figures or any other fiscal or monetary data, you will find that Sindh will always be apparently very prominent. But this is as a consequence of their head offices, registered offices. So, one can enter into that exercise, it is a very time consuming exercise.

Mr. Chairman: Masood Kauser Sahib.

سید مسعود کوثر: شکریہ، چیئرمین صاحب! وزیر موصوف نے ابھی جو یہاں پر statement دی ہے اس میں انہوں نے اپنی حکومت کی پالیسی کی وضاحت کی ہے اور میں سمجھتا ہوں جناب والا! کہ جہاں تک پالیسی کا تعلق ہے وہ جو کچھ بھی ہے، لیکن کوئی political will نہیں ہے کہ ان مسائل کو حل کیا جائے اور وہ اس طرح سے کہ جتنے بھی آج ہمارے

problems ہیں ان میں نمبر 1 جو ہے وہ economic crisis کا ہے۔ اور اس میں بھی loans کا ایک بہت بڑا factor ہے جس کی وجہ سے economic crisis پیدا ہوئے ہیں۔ میں یہ سمجھتا ہوں کہ جن لوگوں نے political offices استعمال کر کے، پنجاب کا چیف منسٹر رہ کر، ملک کا وزیر اعظم رہ کر loans لئے ہیں تو پھر ان کو احتساب ایکٹ کے تحت for misuse of their office پکڑا جائے۔ یہ حکومت اگر واقعی ایک transparent اور ایک even handed بات کرنا چاہتی ہے تو پھر کیوں صرف اپوزیشن کے لیڈروں کے خلاف احتساب میں مہمات چلائے جا رہے ہیں، لیکن وزیر اعظم کے خلاف نہیں چلایا جاتا اور وزیر اعظم کے اس تمام ٹوے کے خلاف نہیں چلایا جاتا جو اس طرف بیٹھے ہوئے ہیں۔

Mr. Chairman: Minister for Finance.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: At least I am grateful to the honourable member, he confessed that policy

شاید ٹھیک ہی ہے، لیکن اس کی implementation پر شاید ان کو doubts ہیں۔

Sir, the political will is there. Let us compare what has happened in these two years, how much additional loaning has been given and how much recovery has been given. What are the proportions and what happened in the last three years. So, there is a very marked improvement in the implementation of the policy in terms of the recovery, in terms of making more discipline in the financial sector. will is there. Let us compare what has happened in these two years, how much additional loaning has been given and how much recovery has been given. What are the proportions and what happened in the last three years. So, there is a very marked improvement in the implementation of the policy in terms of the recovery, in terms of making more discipline in the financial sector.

جہاں تک transparency کا تعلق ہے، جہاں تک even handedness کا تعلق ہے

and the comments of honourable member regarding ... I am not aware of any loan

case or default being referred to Ehtesab Bench. The cases and the reasons are different. The loan defaulters, they are either supposed to face the Banking Courts which are 34 in number in Pakistan or face the special allocated benches in the high courts of the country and I am not aware of any loan case that has gone to Ehtesab Bench. So, I think, there may be some misunderstanding the honourable member has but if he has any such thing, he kindly share it that these are, I can look into this.

جناب چیئرمین۔ جی اکرم شاہ صاحب۔

جناب محمد اکرم شاہ خان۔ جناب چیئرمین! جہاں تک defaulters سے قرضہ وصول کرنے کی بات ہے تو ہم اس کی مکمل حمایت کرتے ہیں کہ ایک ایک پائی لوگوں سے وصول کی جائے۔

جناب چیئرمین! جہاں تک ہمارا اپنا تجربہ ہے یا میری اپنی معلومات ہیں، اس میں مشکل یہ ہے کہ جو لوگ اس قوم کے کروڑوں اور انہوں روپے قرض لے کر بیٹھے ہوئے ہیں وہ عدالتوں میں اچھے اچھے وکیل کر کے یا کسی اور ذریعہ سے وصولی نہیں ہونے دیتے۔ البتہ جو چھوٹے چھوٹے قرضدار ہیں، جو ادا بھی کرنا چاہتے ہیں لیکن وصولی کا طریقہ کار اس قدر پیچیدہ اور مشکل ہے۔۔۔ مثلاً میرا اپنا ایک ذاتی تجربہ ہے، حصار نول کمپنی جس کے ذمے کوئی بیس یا پچیس لاکھ روپے کا قرضہ تھا، میں نے خود اس میں بڑی بھاگ دوڑ کی اور وہ کمپنی قرضہ ادا بھی کرنا چاہتی تھی اور دو مہینے میں نے خود اس کے لئے بڑی بھاگ دوڑ کی، وہ IDBP کا قرضہ تھا لیکن کورٹ، نیلامی، گرفتاری اور وارنٹ، یہ چیزیں ہو گئیں۔ وہ اس میں کامیاب نہیں ہو سکے کہ قرضہ باقاعدہ installments کے ذریعے ادا کر سکیں۔

آپ کے توسط سے میری وزیر صاحب سے یہ گزارش ہے کہ وہ اس چیز کو خود monitor کرتے رہیں اور چھوٹے قرضداروں کے لئے کوئی ایسی سوت دی جائے کہ وہ کسی سادہ طریقے سے اپنی settlement کر کے قسط وار اپنا قرضہ واپس کر سکیں۔

جناب چیئرمین۔ جی وزیر صاحب۔

جناب محمد اسحاق ڈار۔ جناب چیئرمین! میں نے ان کی suggestion نوٹ کر لی ہے۔ اور یہ بالکل صحیح فرما رہے ہیں کہ اچھے اچھے وکیل کر کے --- شاید یہی وجہ ہے کہ جو بچیس بڑے defaulters ہیں ان میں سے پندرہ اچھے اچھے وکیل کر کے اپنی bail کروا کر باہر نکل گئے۔ اب judiciary پر تو حکومت کا کوئی بس نہیں ہے اور وہ independent ہیں۔

میں جناب والا! اب ان کی تعریف کرتا ہوں کہ 15 they performed so well that out of the top 25 defaulters are out on bail. Sir, I have highest respect for all the professions including legal profession.. تو جیسے انہوں نے فرمایا کہ بھوٹے قرضداروں کے لئے کوئی سادہ طریقہ اپنایا جائے، میں سٹیٹ بینک سے بات کرتا ہوں۔ ایک یا دو جو schemes I hope کہ انہوں نے avail کرنے کی کوشش کی ہو گی۔ اگر انہوں نے نہیں کی تو ہم اس میں دیکھ لیتے ہیں۔

I can just examine with the State Bank whether there is any likelihood but the independence and the autonomy of banks must be kept in mind.

گورنمنٹ ان کو کوئی direction دے سکتی ہے اور نہ دینی چاہیئے کہ آپ یہ کریں یا ضرور کریں۔ ان کو ایک suggestion دی جا سکتی ہے کہ آپ اس طرح کی آسانی پیدا کریں۔ اگر معزز ممبر کے پاس بھوٹے قرضداروں کے لئے کوئی specific proposal ہے تو مہربانی کر کے مجھے دے دیں، میں انشاء اللہ اس سلسلے میں سٹیٹ بینک سے بات کروں گا۔

جناب چیئرمین۔ جی رضا ربانی صاحب۔

میاں رضا ربانی۔ جناب والا! میں آپ کے توسط سے فاضل وزیر صاحب سے یہ پوچھنا چاہتا ہوں کہ انہوں نے فرمایا تھا کہ انہوں نے ملک کے بچیس top defaulters کے خلاف کارروائی کی ہے۔ میں وزیر صاحب کے نوٹس میں لانا چاہتا ہوں کہ 31 مارچ تک سٹیٹ بینک آف پاکستان کی ملک کے defaulters کے سلسلے میں جو لسٹ شائع ہوئی تھی اس میں غالباً اگر میری یادداشت صحیح ہے تو چار نمبر کے اوپر House of Ittefaq تھا جو Prime Minister کا business house ہے۔ چار نمبر کے اوپر list of defaulters, State Bank of Pakistan ہے جو جاری کی

for the period ending on 31st March, 1998 for a default of 2 billions and probably

either at No.7 or No.8 was REDCO. I would like to ask the honourable Minister that in those 25 top defaulters both of these two business houses come. What action was taken? I have not read or may be I misread the newspaper, that the Prime Minister has been arrested for default or that the Chairman of the Ehtesab Cell has been arrested for default. May be I did not read that but what action has been taken against these two business houses?

جناب چیئر مین، جی - Minister for Finance

جناب محمد اسحاق ڈار، جناب جہاں تک ۲۵ کے خلاف کارروائی کا تعلق ہے۔

I am sure honourable member knows the procedure. It is not the government which initiates any such action. It is the banks themselves to file the FIR and who have all the evidence whether they are wilful defaulters? And it is not as a sort of engineered default what earlier an MNA and also Senator today has given public statements. So

جناب والا! اس میں بینکوں نے جو بھی FIRs داخل کیں۔ میرے پاس تو ابھی اس کی list نہیں ہے۔ اگر honourable member چاہیں کہ انہیں ۲۵ تک لسٹ دی جائے تو پھر he can ask a

give me time. fresh question

Mian Raza Rabbani: Sir, he can't say this because the list now is the record of the House. I placed that list and the honourable Minister was present. In the last session I placed that list on the floor of the House. That is present on the floor of the House. He is the Finance Minister, he would know that list that the State Bank till the period ending 31st of March has stated at serial number 4 the Ittefaq Foundary which is the business house of the Prime Minister, 2 billion default. At No.7 or 8, I don't want to be quoted wrongly, but at No.7 or No.8 is REDCO. And he has said that the government is initiating

action.

اب یہ کہہ رہے ہیں کہ جی بنکوں کی بات ہے۔ banks are under his direct control. جب چار نمبر اور سات نمبر پہ آپ action نہیں لے رہے تو پھر آپ باقی defaulters کے خلاف کیا action لیں گے؟

Mr. Chairman: Minister for Finance.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Mr. Chairman, this is, I think, not true that banks are under my direct control. I think we should be all very clear. Banks are autonomous and independent. Banks have their own boards. Banks are controlled by the State Bank of Pakistan. State Bank is totally autonomous under the laws which have been introduced in this country in last few years. Some laws by them and some laws by us. So I think, banks are autonomous, independent. I have no control whatsoever. I can't give them direction. If the honourable member wishes to find out the exact status of these two cases which were listed at Nos.4, 7 or 8, he is most welcome to give me a fresh question. I will send to the respective bank.

Mian Raza Rabbani: What I asked the honourable Minister as per policy of the government, let us forget the banks, as per policy of the Government, is it out to curb default or take on defaulters or not? The Prime Minister himself announced a scheme for defaulters. He himself is a defaulter. What is the policy of the Government viz a viz the first 25 top defaulters that are on the list of the State Bank till the 31st of March?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The government's policy is to have action across the board. If the respective banks have launched their FIRs against all the

(interruption)

جناب چیئرمین، رضا صاحب، you are interrupting، سوال کا جواب آنے دیں۔

Please, this is the third time you are repeating the same question. Let him reply.

Raza Sahib, what I am saying is

آپ نے سوال پوچھ لیا ہے اور آپ نے بڑا clearly پوچھا ہے۔

میاں رضا ربانی، پھر یہ بتائیں کہ action کیوں نہیں لیا۔ کبھی کہتے ہیں بیک اور کبھی کہتے ہیں گورنمنٹ action لے رہی ہے۔

جناب چیئرمین، میری request صرف اتنی ہے کہ آپ کا سوال بڑا clearly آ گیا

let him reply first۔ جواب آنے دیں۔ میں نے تین دفعہ سنا ہے۔ لیکن

یعنی وہ آدمی بات کرتے ہیں پھر آپ interrupt کر دیتے ہیں۔ پھر وہی repeat ہوتا ہے تو please let him reply and then after that we will proceed further.

جناب اسحاق ڈار، جناب چیئرمین! دو سسے ہیں جو انہوں نے فرمایا۔ ایک تو یہ کہ

action کیوں نہیں لیا۔ میں نے ان کو عرض کیا ہے کہ جو banks ہیں

they are supposed to take legal action, file FIR then the action of the government starts about arresting people and the bail business. So which ever cases, the banks actually reported to the FIR lodged, you know, action was taken. Now

یہ دو کیوں نہیں ہوئے۔ میں نے بیسے عرض کیا

it is not part of this question. If the honourable member can just give me this question fresh, I promise that I will get debt status on the respective bank and I will bring whatever the information is available but the government wish the Interior Minister should be here but I would presume that FIR must not have been lodged against the two cases which the honourable member is saying. So I am not in a position to give the answer right now but he is most welcome to submit fresh question. It does not arise out of this question. I will get all the

informations for the honourable member.

جناب چیئرمین: جی بلیدی صاحب۔

ڈاکٹر محمد اسماعیل بلیدی: جناب چیئرمین! مجھے افسوس ہے کہ چچاس سال سے جو loans لیے گئے ہیں وہ لینے والے یا تو پیپلز پارٹی کے لوگ تھے یا مسلم لیگ کے لوگ تھے۔ یہاں کسی غریب نے loan نہیں لیا ہے۔

اس ملک میں اگر کسی غریب نے چچاس ساٹھ ہزار یا ایک لاکھ لیا ہے۔ میں وزیر موصوف سے پوچھنا چاہتا ہوں گزشتہ دس سال سے جو defaulters ہیں، جتنے لوگ پیپلز پارٹی سے تعلق رکھتے ہیں یا مسلم لیگ سے رکھتے ہیں، ان کی لسٹ کیا وہ ہاؤس کو فراہم کر سکتے ہیں؟ اور جو طریقہ کار یہ کر رہے ہیں کہ جن کا تھوڑا قرضہ ہے وہ arrest ہو سکتا ہے، عدالت کے ذریعے سے بینک کے ذریعے سے لیکن جن کے کروڑوں کے، اربوں کے قرضے ہیں، defaulters ہیں ان کے لیے کوئی قانون نہیں ہے اس ملک میں۔ میں پوچھنا چاہتا ہوں کہ وہ recovery system کو کب تک ٹھیک کریں گے۔ وزیر خزانہ صاحب نئے نئے اس وزارت میں آئے ہیں تو میں سمجھتا ہوں کہ وہ خود چیک کریں کہ جن لوگوں نے کم قرضے لیے ان کو کیوں پریٹن کیا جاتا ہے اور جو کروڑوں، اربوں روپے کھائے بیٹھے ہیں وہ عیش کر رہے ہیں۔ وہ پیسے بھی بینک والوں کو دیتے ہیں اور قرضے reschedule کرواتے ہیں یا عدالتوں میں پتہ نہیں کیا sources استعمال کرتے ہیں۔ تو کم از کم پچھلے دس سال کے دوران جتنے defaulters ہیں ان کی لسٹ وزیر صاحب اس ہاؤس کو فراہم کریں۔

جناب چیئرمین، وزیر خزانہ۔

جناب محمد اسحاق ڈار: جناب جہاں تک غریبوں کو پریٹن کرنے کا تعلق ہے میں سٹیٹ بینک سے بات کروں گا کہ equal treatment ہونا چاہیے بلکہ اگر کوئی leniency ہو تو غریبوں کے لیے ہونی چاہیے نہ کہ امیروں کے لیے ہونی چاہیے۔

جہاں تک انہوں نے فرمایا کہ دس سال کے پی پی پی اور مسلم لیگ کے لوگوں کی لسٹ دی جائے تو the existing law does not permit me to give the list by name. میں نے last session میں بھی یہ عرض کیا تھا 'honourable member اقبال حیدر صاحب نے

وعدہ کیا تھا کہ

he will initiate a law in this House and under Section 12 of the Banking (Nationalisation) Act, 1974. Mr. Chairman, whether it is PPP government or Muslim League government, is not supposed to divulge the individual's name. So, if the legislation can be made, can be facilitated, the names can be provided.

(مداخلت)

جناب چیئرمین، جی جناب راشدی صاحب۔

جناب حسین شاہ راشدی، قرضہ جات کی وصولی کے سلسلے میں جناب وزیر خزانہ نے فرمایا ہے کہ Banking Recovery of Loan Ordinance پہلے ہی موجود ہے اور Banking Tribunals بھی اس حکومت کے آنے سے پہلے ہی موجود تھے۔ گیارہ جون 1998 کو جناب نواز شریف صاحب نے ٹیلی ویژن کی تقریر میں بڑے زور دار الفاظ میں defaulters سے کہا تھا کہ میں آپ کو تیس دن دیتا ہوں اور تیس دن کے بعد اگر آپ نے یہ قرض واپس نہیں کیے تو ہم آپ کے فرشتوں کو بھی نہیں چھوڑیں گے۔ میں وزیر خزانہ صاحب سے پوچھنا چاہتا ہوں کہ جو وزیر اعظم صاحب نے دھمکی دی تھی اس پر عمل کے طور پر حکومت نے کیا اقدامات اٹھائے ہیں۔ ایک۔ دوسرا یہ کہ وزیر اعظم صاحب خود admittedly defaulter ہیں اور سینیٹر سیف الرحمان defaulter ہیں۔ انہوں نے قومی مفاد میں اپنے طور پر 'رضا کارانہ' طور پر کوئی رقم جو ان کی طرف بھجایا ہے ادا کی ہے یا نہیں۔

جناب چیئرمین، جی وزیر خزانہ صاحب۔

جناب محمد اسحاق ڈار، جناب چیئرمین! ابھی honourable member نے یہی سوال کیا تھا اور میں نے عرض کیا تھا کہ نیا سوال دے دیں تو میں اس کی ساری information بنکوں کو کہوں گا کہ وہ produce کر دیں۔ اور then this will be produced in the House. جناب حسین شاہ راشدی۔ یہ ۱۱ جون والی دھمکی کے بعد خاص طور پر کیا گیا۔

جناب محمد اسحاق ڈار۔ خاص طور پر یہ کیا کہ ۳۴ Banking Courts set up کی گئیں۔ ہر ہائیکورٹ میں request کی گئی کہ دو دو ججز کو مقرر کیا جائے اور ان ۳۰ ملین کمیشنز کو

سنا جائے۔ لینڈ ایریا کے طور پر recoveries شروع ہوئیں۔ یہ گورنمنٹ نے actions لیے۔

جناب چیئرمین۔ خدائے نور صاحب۔

جناب خدائے نور۔ ڈار صاحب نے مختصراً ایک بڑی خوش آئند بات کی کہ جو غریب اور کم قرضے والے ہیں، میں بنک والوں کو کہوں گا کہ ان کو تنگ نہ کریں۔ اکرم شاہ صاحب اور بیدی صاحب نے بھی یہی بات کی ہے۔ کم از کم آپ ان کو یہ ہدایت دیں۔ آپ کی یلوکیم سکیم میں بھی کم قرضے والے ہیں، غریب ہیں، ان کی گاڑیاں تھانوں میں بند ہیں۔ انہوں نے چند قسطیں دی ہیں اور چند ایک نہیں دی ہیں۔ لیکن وہ دیئے کے لئے تیار ہیں۔ ایسے بہت سے لوگ ہیں جو دس لاکھ سے below ہیں، کچھ دیئے بھی ہیں لیکن اس کے بعد کسی مجبوری کی بنا پر وہ قرضہ واپس نہ دے سکے۔ بنک والوں نے کروڑوں اور اربوں والوں کو بھوڑ دیا ہے لیکن ان کو جیل میں بند کرا دیا۔ مہینوں بلکہ سالوں سے وہ بند پڑے ہیں۔ تو میں ڈار صاحب سے گزارش کروں گا اور یہ سوال بھی کروں گا کہ آیا بنک والوں کو آپ یہ کہیں گے کہ جو قرضے دس لاکھ سے کم ہوں، ان سے وہاں نجی طور پر بیٹھ کر صلح مشورے کے ساتھ طے کر لیں کہ وہ کتنا ماہوار دے سکتے ہیں۔ ان کو رقم بھی ملے گی اور غواہ عدالتوں کے چکر بھی ان کو اور بنک والوں کو نہیں لگانے پڑیں گے۔ تو کیا یہ ہدایت آپ بنک والوں کو دیں گے۔ اگر آپ یہ assurance دے دیں تو آپ کی بڑی مرہابی ہوگی۔

جناب محمد اسحاق ڈار۔ میں نے آئربیل ممبر کے جو views ہیں وہ نوٹ کر لیے ہیں اور میں انشاء اللہ یہ تجویز سٹیٹ بینک کو پہنچا دوں گا کہ وہ تمام بنکوں کے ساتھ ان لائنوں پر بات کریں۔ میں نے پہلے بھی عرض کی ہے کہ یہ زیادتی ہے کہ غریبوں کو تنگ کیا جائے اور امیروں کو بھوڑا جائے۔ تو غریبوں کے لیے زیادہ نرمی ہونی چاہیئے۔

#56. *Mr. Saifullah Khan Paracha: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the details of the incentives and facilities given to Gadoon Amazai Industrial Estate and then withdrawn indicating also the dates and SRO's, and.

#Transferred from Industries and Production Division.

(b) whether the copies of the relevant SROs will be placed on the Table of the House?

(Reply not received.)

@75 *Molvi Syed Ameer Khan: Will the Minister Incharge of the Establishment Division be pleased to state:

(a) the number, names and date of present of Section Officers working on deputation in the Federal Secretariat hailing from FATA;

(b) the quota reserved for induction of these officers in the O.M.G. and

(c) the time by which the said officers will be inducted in the O.M.G.?

Minister Incharge of the Establishment Division: (a) The following 5 Section Officers belonging to FATA are working on deputation in the Secretariat since the dates mentioned against each:-

- | | |
|-----------------------------|------------|
| 1. Mr. Hamid-ul-Hussain | 15-6-1989 |
| 2. Mr. Muhammad Alam | 28-3-1991 |
| 3. Mr. Noorullah Khan Wazir | 25-9-1991 |
| 4. Mr. Noor Ali Khan | 16-4-1992 |
| 5. Mr. Ahmad Ali Turi | 12-10-1998 |

(b) No Regional/Provincial quota is reserved for induction.

(c) Induction of deputationist Section Officers would be considered on an appropriate time on availability of posts.

76. *Mr. Saifullah Khan Paracha: Will the Minister for Finance and Economic affairs be pleased to state:

@ The remaining questions and their answers will be placed on the table of the House.

- (a) the Annual CPI for the last five years;
- (b) the expected or estimated CPI for 1998-99; and
- (c) the details of the foreign exchange rates for Pak Rupees equivalent to one US Dollar during the last five years with dates?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The change in CPI during the last five years were as follows:-

<u>Year</u>	<u>Annual change</u> (Percentage)
1993-94	11.27
1994-95	13.02
1995-96	10.79
1996-97	11.80
1997-98	7.81

Increase in CPI for 1998-99 has been targetted at 8.0 per cent.

The annual average foreign exchange rates for Pak Rupees equivalent to one US Dollar for the last five years were as follows:

<u>Year</u>	<u>Exchange Rate per US \$</u>
1993-94	30.1638
1994-95	30.8517
1995-96	33.5684
1996-97	38.9936
1997-98	43.1958

77. *Mr. Saifullah Khan Paracha: Will the Minister for Commerce be pleased to state:

and Taftan during the last three years; and

(b) the details of the steps being taken and proposed to be taken by the Government to increase the said trade and commerce?

Mr . Muhammad Ishaq Dar: (a) The total volume of trade through Customs Stations at Chaman and Taftan , Balochistan as been as under--

Rs. in million

Station	1995-96	1996-97	1997-98
Chaman	590.883	545.454	541.758
Taftan	<u>2421.426</u>	<u>2181.780</u>	<u>1215.010</u>
Total:	3012.309	2727.234	1756.828

(b) The Trade policy 1998-99 has generally provided a number of incentives to the traders for the enhancement of trade. In addition to the trade promotion measures taken by the E.P.B specifically for Balochistan, which facilitate the trade across Iran and Afghanistan and beyond also, are given in Annex-II.

An M.O.U. has also been signed between the Quetta Chamber of Commerce and Industry (QCCI) and the Zahidan Chamber of Commerce, Industry and Mines of Iran (ZCCIM) on 26-7-1998 at Quetta for the promotion of mutual trade.

The details are at Annex-I.

COLLECTORATE OF CUSTOMS AND CENTRAL EXCISE QUETTA
IMPORTS

				(Rs. in million)			
S.NO.	DESCRIPTION OF ITEMS	ORIGIN	CUSTOMS STATION	1995-96	1996-97	1997-98	1998-99 JULY-NOV
1.	Dry Fruit	Afghanistan	Chaman	45.541	31.334	15.485	11.195
2.	Fresh Fruit	-do-	-do-	24.550	39.777	11.899	26.240
3.	Iron/Aluminium waste & scrap	-do-	-do-	15.994	4.569	19.089	9.840
4.	Timber	-do-	-do-	69.192	122.467	141.974	88.685
5.	Vehicles	-do-	-do-	-	-	70.809	80.590
	TOTAL:-			155.277	198.147	259.256	216.550
1.	Bitumen	iran	Taftan	26.872	25.492	16.632	7.110
2.	Chick Pee	-do-	-do-	6.735	77.756	123.183	8.550
3.	Copper/Bross/Aluminium scrap	-do-	-do-	115.073	84.455	85.981	33.095
4.	Coriander seeds	-do-	-do-	14.512	23.892	17.907	0.680
5.	Dry Fruits	-do-	-do-	26.611	11.627	13.579	-
6.	Fresh Fruits	-do-	-do-	1.203	0.152	0.142	1.045
7.	Iron/Steel Scrap	-do-	-do-	262.690	169.202	185.033	83.360
8.	Misc.	-do-	-do-	1074.418	1391.193	313.414	51.260
9.	Vehicles	-do-	Quetta	5.193	5.395	40.194	4.555
	TOTAL:-			1533.307	1789.164	796.164	189.655
	GRAND TOTAL:-			1688.584	1987.311	1055.321	406.205

COLLECTORATE OF CUSTOMS AND CENTRAL EXCISE, QUETTA
ITEMWISE EXPORT FROM PAKISTAN

S.NO.	DESCRIPTION OF GOODS	EXIST POINT	DESTINATION	1995-96	1996-97	1997-98	1998-99 (JULY-NOV)
1.	Rice	Tafian	Iran	393.661	70.383	63.537	8.53
2.	Sesame Seed	-do-	Turkey	103.085	144.341	111.901	99.88
3.	Finishing leather	-do-	Iran	30.878	4.401	-	-
4.	Match Boxes	-do-	-do-	51.785	22.889	-	8.45
5.	Readymade garments	-do-	-do-	112.978	1.635	3.616	-
6.	Bath Robes	-do-	-do-	31.667	-	-	-
7.	Biscuits	-do-	-do-	0.727	3.123	-	-
8.	Fabrics Jacquard	-do-	-do-	7.636	0.36	-	-
9.	A'S cloth	-do-	-do-	1.741	2.83	1.252	-
10.	Buble Gum	-do-	-do-	2.839	1.431	-	-
11.	Tooth Paste	-do-	-do-	4.007	-	-	-
12.	Medi Sets	-do-	-do-	7.637	-	-	-
13.	Bed Sheets	-do-	-do-	16.934	6.964	13.541	1.61
14.	Shoes	-do-	-do-	12.073	-	1.521	-
15.	Cerelac Dextros	-do-	-do-	1.863	-	-	-
16.	Jackets	-do-	-do-	10.642	10.082	8.99	10.885
17.	Cotton canvas cloth	-do-	-do-	-	-	-	-
18.	Leather Garments	-do-	-do-	2.797	-	-	-
19.	Tooth Brush	-do-	-do-	3.383	1.431	-	-
20.	Wheat	-do-	-do-	12.407	-	-	-
21.	Detergent Powder	-do-	-do-	33.382	-	11.589	1.175
22.	Medicole solution	-do-	-do-	3.518	-	5.305	19.69
23.	Medicines	-do-	-do-	37.001	-	-	-

23.	Maggi Noddles	-do-	C.A.S.	5.415	50.879	82.278	28.675
24.	Cerelac	-do-	-do-	-	32.478	38.082	9.555
25.	Pakistan goods	-do-	Azarbhijan	-	22.683	38.863	7.32
26.	Promotional	-do-	-do-	-	5.853	11.324	6.31
27.	Milkk Lactogen	-do-	Tashkent	-	11.213	28.226	-
	TOTAL:-			888.089	392.616	418.005	202.04
28	Fruit Juice	Chaman	Afghanistan	1.112	0.751	4.447	10.895
29	U.H.T.cream	-do-	-do-	-	-	3.548	0.895
30	Suila Rice	-do-	-do-	73.473	134.34	48.188	78.08
31	Basmati Rice	-do-	-do-	23.504	44.744	-	-
32	Sea Salt	-do-	-do-	2.389	3.18	4.089	5.96
33	Kino	-do-	-do-	0.591	5.876	4.089	5.36
34	Banana	-do-	-do-	214.247	4.597	15.312	-
35	Aluminium Posts & Utensil	-do-	-do-	4.207	6.121	8.57	8.875
36	Patato	-do-	-do-	2.897	1.226	0.209	-
37	Toffee & Bubble Gum	-do-	-do-	0.754	1.232	5.271	3.98
38	Cereal Wheat	-do-	-do-	1.676	2.19	12.22	3.905
39	Safety Matches	-do-	-do-	5.048	8.518	46.553	32.32
40	Iron uarder T.Iron	-do-	-do-	0.18	3.055	5.233	0.93
41	Cotton Waste	-do-	-do-	-	0.045	0.211	4.29
42	Cement	-do-	-do-	-	-	8.481	3.405
43	Fruit Jusces	-do-	-do-	-	-	9.414	4.1
44	Star Biscuits	-do-	-do-	-	-	0.12	0.37
	TOTAL:-			435.606	347.307	282.502	286.16
	GRAND			1323.625	739.923	700.507	488.118
	TOTAL						

Annex-II

EPB ACTIVITIES IN BALOCHISTAN

- * Export Promotion Bureau is organizing ' Apple Shows' since 1994.
- * Seminar on Marketing in August, 1995.
- * Seminars on Apples at Ziarat in 1995.
- * Seminar on basic export procedure at Pishin.
- * Seminar on the topic women entrepreneurs in 1996.
- * Seminar on NAFTA Countries in 1996.
- * Seminar on Trade Policy in 1996.
- * Seminar on ISO-9000 in 1997.
- * Grower/trader delegation to Dubai and Saudi Arabia in Dec. 1995.
- * Trade delegation of Quetta Chamber of Commerce and Industry to Bangladesh, Malaysia, Singapore, Thailand and Turkey.
- * A study was conducted on exportable mineral of Balochistan.

79. *Syed Iqbal Haider: Will the Minister for Commerce be pleased to state whether Pakistan is exporting onion, if so, its rate at per kilo, quantity and the names of the countries to which it is being exported.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Yes. Pakistan is exporting onions.

The rate, quantity and names of the countries are given as under:

Quantity of Onion exported in Metric tons during July---Oct. 1998	Average Export price (Rs. per kg)	Name of countries
12473	10	UAE, Sri Lanka, Muscat,

82 *Mr. Aftab Ahmed Sheikh: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) whether it is a fact that premature increment on move over is not granted to the government employees; and

(b) Whether it is also a fact that the Wafaqi Mohtasib has recently ordered to grant premature increment to such employees, if so, the time by which Government will implement the order of the Wafaqi Mohtasib?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: (a) Yes.

(b) Yes. However the Government has filed a representation to the President under Article 32 of President's Order No.1 of 1983 against the findings of the Wafaqi Mohtasib.

83 . Dr. Abdul Hayee Baluch: Will the Minister Incharge of the Cabinet Division be pleased to state:

(a) the details of facilities being provided to the employees of CDA working in the Parliament building during the sessions of the National Assembly and Senate; and

(b) whether there is any proposal under consideration of the Government to provide sessional allowance, late duty and other benefits being provided to the employees of National Assembly and Senate Secretariat during sessions to the employees of CDA working in the Parliament building during sessions, if so, when and if not, its reasons?

Minister Incharge of the Cabinet Division: (a) Nil.

(b) Session Allowance for the National Assembly Session is only allowed to the CDA staff with BPS 1 to 15 w.e.f. 26-12-1995 for the period the National Assembly remains in session at the rate of 50% of their basic pay. Whereas no Session Allowance/Benefit is paid to the Officers BPS 16 and above for the National Assembly and Senate sessions. Similarly, no sessions Allowance/benefit is given to the CDA staff during the session of the Senate. However a case of session Allowance to CDA staff during the National Assembly and Senate sessions, is under consideration of the Authority.

84 *Dr. Safdar Ali Abbasi: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state the names of the officers in Grade 19 of the Central Board of Revenue made Officers on Special Duty since September, 1998 indicating also the reasons for such action in each case?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The following officers were made OSD in September, 1998:-

Customs and Central Excise Group

Officers in BS-20

1. Mr. Mehmood Alam, Collector of Customs and CE, Gujranwala.
2. Mr. Liaquat Ally Agha, Director of Inspection (Customs and Excise), Karachi.
3. Mr. Javed Kazi, Collector of Customs, Port Qasim, Karachi.
4. Mr. Shahid Bashir, Collector of Sales Tax (West) Karachi.
5. Mr. Javed Iqbal Mirza, Collector of Customs CE and ST (Appeals), South Zone, Karachi.

Officers in BS-19.

6. Mr. Pervaiz Ismail Memon, Additional Collector, Custom House, Karachi.
7. Mr. Zaheeruddin Dar, Additional Collector, Collectorate of Customs (Exports), Karachi.
8. Mr. Sohail Afzal, Secretary, CBR, Islamabad.

Income Tax Group

Officers in Bs-20

1. Mr. Tahir Latif Sheikh, Commissioner of Income Tax (Appeals), Bahawalpur.
2. Mr. Abdul Ali Khan, Secretary Income Tax Settlement, Commission.
3. Mr. Mukhtar Ahmad Gondal, Director of Training, Lahore.
4. Mr. Nawal Rai N. Oad, Commissioner of Income Tax, Sukkur Zone.
5. Mr. Muhammad Aslam, Chief (Tax Education) CBR, Islamabad.

Officers in BS-19

6. Mr. Inayatullah Kashani, Addl. Director of Inspection (DT), Gujranwala.
7. Mr. Muhammad Arif Khan, Addl. Director of Inspection (DT) Bahawalpur.
8. Mr. Sajjad Haider Afzal, Addl. Director of Inspection (DT), Lahore.
9. Hidayatur Rehman Sajid, Addl. Director of Inspection (DT), Peshawar.
10. Mr. Mushtaq Hussain Qazi, Addl. Commissioner of Income Tax, Karachi.

All these officers were initially made OSD by the then Chairman, CBR

on the charges of carrying a poor reputation in the market and in the organization and for subsequent investigations to proceed against them.

85. *Dr. Safdar Ali Abbasi: Will the Minister for Commerce be pleased to state:

(a) the total quantity of sugar imported by the Trading Corporation of Pakistan since February, 1997 and the rate at which it was imported; and

(b) the quantity of the said sugar with rates sold in the local market?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: (a) Total imports: 16,079 M. tons:

(i) February/March, 1997 3,639 M. tons

@ US \$ 350 P.M.T.F.O.R.

(ii) September, 1997 12,440 M. tons

@ US \$ 334.34 C&F

(b) (i) 3,639 M. tons Utility Stores Corporation @ Rs. 17.32 Per K.g.

(ii) 9,640 M. tons has been sold at an average rate of Rs. 15.86

per K.g.

86. *Dr. Safdar Ali Abbasi: Will the Minister for Commerce be pleased to state:

(a) the quantity of sugar exported during 1998; and

(b) the names of the sugar mills allowed to export sugar indicating also the quantity and rate at which it was exported during this period.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: (a) The total quantity of sugar exported during 1998 is 580,057 Metric tons.

(b) Statement showing names of the exporting sugar mills alongwith the quantity and rate (export price) is enclosed at Annex-'A'.

STATEMENT SHOWING QUANTITY OF SUGAR EXPORTED
DURING 1998 AND THE NAMES OF SUGAR MILLS.

NAME OF SUGAR MILLS	QUANTITY EXPORTED	RATE OF UNIT	EXPORT VALUE
M/s. Fatima Sugar Mills	31327.77 per M.T	US \$250 to 320	per M.T.
M/s. Indus Sugar Mills Ltd	1000 per M.T.	US \$ 270	per M.T.
M/s. Tandlianwala Sugar Mills	37853 per M.T	US \$253.5 to 320	per M.T.
M/s. Ramzan Sugar Mills	19928 per M.T.	US \$200 to 320	per M.T.
M/s. Chaudhry Sugar Mills	33820 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Hussain Sugar Mills	932 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Abdullah Sugar Mills	8769 per M.T.	US \$233.5 to 320	per M.T.
M/s. Al-Abbas Sugar Mills	23102 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Al-Noor Sugar Mills	59787 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Brothers Sugar Mills	936 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Channar Sugar Mills	28978 per M.T.	US \$240 to 320	per M.T.
M/s. Chishtia Sugar Mills	2554 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Fauji Sugar Mills	22816 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Gojia Samundri Sugar Mills	2824 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Haseeb Waqas Sugar Mills	17738 per M.T.	US \$250 to 320	per M.T.
M/s. Habib Sugar Mills	42106 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Hafeez Sugar Mills	23498 per M.T.	US \$235.5 to 320	per M.T.
M/s. JMW Sugar Mills	14483 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Kashmir Sugar Mills	20804 per M.T.	US \$236.16 to 320	per M.T.
M/s. Kohinoor Sugar Mills	4000 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Larr Sugar Mills	3600 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Melman Sugar Mills	6440 per M.T.	US \$200 to 320	per M.T.
M/s. Mitari Sugar Mills	3983 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Mirpurkhas Sugar Mills	11293 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. National Sugar Mills	1008 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Noon Sugar Mills	504 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Pahnarwalli Sugar Mills	1008 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Phala Sugar Mills	11280 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Punjab Sugar Mills	10610 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Sari Sugar Mills	1800 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Shahtaj Sugar Mills	7260 per M.T.	US \$260 to 320	per M.T.
M/s. Sanghar Sugar Mills	4745.24 per M.T.	US \$260 to 335	per M.T.
M/s. Yousaf Sugar Mills	8275 per M.T.	US \$245.2 to 320	per M.T.
M/s. Baba Farid Sugar Mills	1040 per M.T.	US \$255.66	per M.T.
M/s. Dewan Sugar Mills	57966 per M.T.	US \$277.2	per M.T.
M/s. Farhan Sugar Mills	18155 per M.T.	US \$298.1	per M.T.
M/s. Sind Abad Sugar Mills	12705 per M.T.	US \$276.5	per M.T.
M/s. Shahmudri Sugar Mills	29700 per M.T.	US \$268.25	per M.T.
M/s. Digri Sugar Mills	4000 per M.T.	US \$261	per M.T.
M/s. Bawani Sugar Mills	2521.5 per M.T.	US \$311.5	per M.T.
M/s. Army Welfare Sugar Mills	5000 per M.T.	US \$245	per M.T.
M/s. Insari Sugar Mills	3000 per M.T.	US \$240	per M.T.
Queanran	1000 per M.T.	US \$260	per M.T.
GRAND TOTAL	370189.9 per M.T.		

87. *Mr. Sajid Mir: Will the Minister for Commerce be pleased to state the total amount of exports during the quarters ended on September 30, 1996 and September 30, 1997?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The total amount of exports during quarters ended on September 30, 1996 and September 1997 is as under:-

(Value in Million \$)	
Quarter ended on	Quarter ended on
30th Sep, 1996	30th Sep. 1997
1918.0	2020.0

88. *Mr. Sajid Mir: Will the Minister for Commerce be pleased to state the names of the present Directors of Trading Corporation of Pakistan indicating also their salaries and dates of appointment?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The names of the present Directors of the Trading Corporation of Pakistan, their salaries and dates of appointment are given below:-

S.No. Name of Directors Present salary Date of appointment in

	(Rs)	TCP
1. Mr. Iftikhar Ahmed Khan	15,095	29-9-91
2. Mr. Khalid Majid	13,995	31-10-95
3. Mr. Abdul Malik	11,600	29-10-95

(Acting director)

89. *Mr. Sajid Mir: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state the name of former employees of nationalized Commercial Banks who have been re-employed on contract basis after getting retirement

under golden hand shake scheme indicating also their previous and present emolument.

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The information is being collected by SBP from NCBs concerned and will be placed before the House on its receipt from SBP.

90. *Mr. Jahangir Badar: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the names designations and salaries/all other perks of the persons appointed in CBR on contract basis on the recommendation of Mr. Moin-ud-Din Khan and their contribution in the increase of revenue; and

(b) the amount spent on restructuring of CBR during the tenure of Mr. Moin-ud-Din Khan and its effect on collection of revenue ?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: (a) The names designation and salaries of persons appointed in the CBR (Hqs.) on contract basis during the period of Mr. Moin-ud-Din Khan are given in the Annex-I.

(b) The amount incurred on re-structuring process of CBR during the period of Mr. Moin-ud-Din Khan was Rs. 97,841.000. Most of the funds were allocated to the training programmes for Income Tax, customs and Central Excise and Sales Tax officers/officials. The statement of collection of revenue in respect of 1st Quarter is attached (Annex-II).

GOVERNMENT OF PAKISTAN
CENTRAL BOARD OF REVENUE
DIRECTORATE OF RESEARCH & STATISTICS

Annex-II

COMPARISON OF TAX COLLECTION

REVENUE HEADS	(Rs. in Million)								
	1997-98			1998-99			% Age Growth		
	Collection During 1st Quarter			Collection During 1st Quarter			During 1st Quarter		
	Gross	Reb/Ref	Net	Gross	Reb/Ref	Net	Gross	Reb/Ref	Net
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1. Direct Taxes	19,993	2,488	17,505	21,690	2,167	19,523	8.5%	-12.9%	11.5%
2. Sales Tax	14,675	2,923	11,752	17,911	6,698	11,213	22.1%	129.1%	-4.6%
a) Imports	7,209	221	6,988	9,420	123	9,297	30.7%	-44.3%	33.0%
b) Domestic	7,466	2,702	4,764	8,491	6,575	1,916	13.7%	143.3%	-59.8%
3. Central Excise	13,963	35	13,928	13,504	264	13,240	-3.3%	654.3%	-4.9%
4. Customs	22,165	3,735	18,430	19,303	4,560	14,743	-12.9%	22.1%	-20.0%
TOTAL	70,796	9,181	61,615	72,408	13,689	58,719	2.3%	49.1%	-4.7%

Ref QTR91

LIST OF CONTRACT EMPLOYEES

Annexure -I

S.No	Name	Designation	BPS	Address/contact No	Remarks
1.	Mr. Tariq Iqbal	Member(TP)	MP-II	H.No.33, St.23, F-10/2, Islamabad. Ph.(Off) 9201561 (R) 293395	Appointment notified by the Establishment Division.
2.	Mr. Farooq Nisar	Member(PA)	MP-II	H.No.689, St.76 I-8/3, Islamabad Ph.(Off) 9203399 (R) 448923	Appointment notified by the Establishment Division.
3.	Ms. Ghazala Wadood	Secretary(PR)	18	H.No.682, St.77 I-8/3, Islamabad. Ph.(Off) 9207172 (R) 446560	Appointment recommended by Committee and approved by the Chairman. Approval of Adhoc Policy Board awaited.
4.	Lt. Col. (R) Sanibzada Faheem Noor	Addl. Director(Int)	19	H.No.81-D School Road University Road, Peshawar Ph.(Off) 9216076 (R) 091/285874	Appointment approved by P.M's Secretariat notified by CBR.
5.	Col. (R) M. Shamsul Haq	Addl. Director(Tec)	19	H.No.18 Atta Turk Avenue G-6/4 Islamabad. Ph. (Off) 9203840	Appointment approved by Chairman, CBR.

91. *Syed Qasim Shah: Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state the details of aid granted to Pakistan by the Islamic Development Bank during 1996-97 and 1997-98 ?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The aid granted to by Islamic Development Bank to Pakistan for import of essential commodities during 1996-97 was US \$ 133 million, while in 1997-98 it was US \$ 140 million.

For project financing assistance given by the Islamic Development Bank to Pakistan for import of essential commodities during 1996-97 was US \$ 133 million, while in 1997-98 it was US \$ 140 million.

92. *Dr. Abdul Hayee Baloch: Will the Minister Incharge of the Cabinet Division be pleased to state:

(a) whether it is a fact that there is a shortage of material for maintenance in CDA enquiry offices, Islamabad; and

(b) the details of the maintenance material provided to or purchased for the G-9/2 enquiry office, Islamabad with its using from 1st Januar, 1997 to 31 July, 1998.

Minister Incharge for the Cabinet Division: (a) Yes.

(b) Month-wise details of material supplied to Enquiry Officer G-9 during the period 1-1-1997 to 31-7-1998 is given in Annex 'A' and its month-wise usage is given at Sub: Head-I of Annex. 'B'. Number of quarters Category-wise where the said material is used is given at Sub: Head-II of Annex. 'B'.

RECEIPT OF MATERIAL

Sl. No.	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
1.	PVC flush band	-	-	-	-	50	-	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	160	-	310
2.	G.I. sheet	-	-	-	-	1274	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1274
3.	Iron Screw 3/8" x 3/8"	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 Nos
4.	C.I. pipe 4" x 1/2"	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	-	24
5.	CPJosa Handle	-	-	-	-	-	-	-	-	33	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33
6.	Indian W.C.	-	-	-	-	28	104	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40	-	172
7.	C.I. tee 4" x 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	-	10
8.	Waste cap for sink	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
9.	C.I. Tee 5" x 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	-	10
10.	C.I. P trap 4" x 1/2"	-	-	-	-	30	61	-	-	36	-	-	-	-	-	-	-	-	40	-	167
11.	Crush 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	625	-	625
12.	Deodas wood	-	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15
13.	Sand	-	-	-	-	-	1800	-	-	-	200	-	-	-	-	-	-	-	997	-	2997
14.	G.I. plug 1 1/4"	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
15.	G.I. plug 1 1/2"	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10
16.	G.I. Union 1 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25	-	25
17.	G.I. tee 1/2"	-	-	-	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100
18.	W.H. Basin	-	-	-	-	-	13	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	25	-	13
19.	G.I. Socket 1 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	35	-	35
20.	G.I. Socket 1 3/4"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
21.	PVC flush pipe	-	-	-	-	50	-	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	150
22.	G.I. Elbow 1"	-	-	-	-	-	-	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100

S NO	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
23	G.I. tee 1"Ø	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 Nos
24	G.I. Elbow 1½" x 1"	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 "
25	Glass 3 mm	-	-	-	-	-	1197	-	-	1248	-	-	-	-	-	-	-	-	3264	-	5703 sp
26	G.I. Elbow ½"	-	-	-	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100 Nos
27	" Tee 1½" x ¾"	-	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	50 "
28	" Elbow 1½" x ¾"	-	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	50 "
29	" Plug ½"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15	-	15 "
30	" Socket 2"	-	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	50 "
31	" " 2" x 1½"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 "
32	" " ½"	-	-	-	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100 "
33	Gran Screw 1½"	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 "
34	Pillar Cock ½"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17	-	17 "
35	Jute Rope ¾"	-	-	-	-	-	46	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	46 kg
36	Flux R. tanki	-	-	-	-	-	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	-	24 Nos
37	Looking Glass	-	-	-	-	-	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18 "
38	G.I. Elbow ¾"	-	-	-	-	-	130	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	130 "
39	H/Saw Blade	-	-	-	-	-	54	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	54 "
40	G.I. Union ¾"	-	-	-	-	-	125	-	-	-	20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	145 "
41	" pipe 1"Ø	-	-	-	-	-	-	-	-	170	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	170 Nos
42	C.P. grating 4"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	60	-	60 Nos
43	Glass 5 mm	-	-	-	-	-	400	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	400 sp
44	Cement	109	-	-	-	100	-	100	-	25	80	-	-	100	-	-	100	-	60	10	684 Bags

S NO	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
45	Wire gauze	-	-	-	-	160	1600	-	-	-	-	-	-	600	-	-	-	-	476	-	2836.91
46	Iron Nails	-	-	-	-	-	15	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15 kg
47	G.I. pipe 1/2"	-	-	-	-	-	184	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	156	-	340 Nos
48	PVC pipe 2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	200	-	200 Rft
49	" " 3"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	270	-	270 "
50	P. connection 18"	-	-	-	-	-	165	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	200	-	365 Nos
51	G.I. pipe 3/4"	-	-	-	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	100 Rft
52	" Socket 1"	-	-	-	-	-	100	-	-	-	-	25	-	-	-	-	-	-	-	-	125 Nos
53	" " 1 1/2" x 1"	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10 "
54	" " 3/4"	-	-	-	-	-	100	-	-	100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	200 "
55	Bib cock 1/2"	-	-	-	-	-	1859	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1064	-	2923 "
56	PVC pipe 4"	-	-	-	-	498	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	273	-	771.8 Rft
57	CI pipe 3" x 8	-	-	-	-	-	125	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	72	-	197 "
58	Iron Screw	-	-	-	-	-	30	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30 Pkt
59	G.I. Elbow 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	-	-	-	100	-	150 Nos
60	Beading 1/2" x 3/4"	-	-	-	-	-	7464	-	-	2000	-	-	-	-	-	-	-	-	5000	-	14464 Rft
61	Bricks	-	-	-	-	-	3200	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3200 Nos
62	Sliding bolt	-	-	-	44	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	44 Nos
63	Ply wood	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	78	-	78 Sheets
64	Gate valve 1"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	-	10 Nos
65	M.H. cover 2' x 2'	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2 "
66	Stop Cock 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	133	-	133 "

S NO	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
67	Showers Rose 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30	-	50 Nos
68	Gate valve 1 1/4"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	-	10

÷ MATERIAL ISSUED ÷

SUB HEAD-I

S NO	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
1.	PVC flush bond	-	-	-	-	-	-	18	15	7	24	3	6	4	28	21	4	13	2	7	152 Nos
2	G.I. sheet	-	126	81	12	81	102	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	348	328	124	1210 sq ft
3	Iron Screw 3/16" x 3/8"	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	4	6	-	-	-	-	-	-	-	12 Nos
4	C.I. pipe 4" Ø	3	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	10	2	-	2	19 "
5	C.P. door Handle	24	9	19	7	-	7	9	2	4	8	9	11	3	-	-	-	-	-	-	112 "
6	Indian W.C.	13	6	-	-	-	10	14	9	3	25	1	1	12	25	17	4	15	9	10	174 "
7	CI tee 4" Ø	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2 "
8	W. Cup for Sink	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	1	1	-	3 "
9	CI tee 3" Ø	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2 "
10	C.I.P. trap 4" Ø	-	-	-	-	-	4	19	7	3	22	1	1	-	9	-	-	-	4	7	77 "
11	Crush 1/2"	-	-	-	-	-	-	-	-	12	20	-	-	-	20	237	-	-	-	-	289 cft
12	Deodar Wood	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	-	5	-	-	1	-	15 Nos
13	Sand	138	209	362	43	209	-	-	-	-	-	-	-	-	298	87	13	402	44	131	1936 cft
14	G.I. plug 1 1/4" Ø	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7 "
15	" " 1 1/2" Ø	1	1	-	-	-	2	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7 "
16	" Union 1 1/4" Ø	-	4	-	-	-	2	7	2	-	2	3	6	-	-	2	1	-	1	3	33 "
17	" Tee 1 1/2" Ø	-	-	5	1	11	4	3	-	-	-	-	4	-	7	15	3	8	13	13	87 "
18	W.H. Basin	6	1	-	1	-	1	-	1	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16 "
19	G.I. Socket 1 1/2" Ø	-	3	4	-	1	2	7	2	4	-	-	4	5	-	2	-	3	-	3	40 "
20	" " 1 3/4" Ø	2	7	2	-	13	6	8	7	-	4	2	-	1	1	-	-	2	2	-	57 "
21	PVC flush pipe	1	-	-	4	12	-	19	13	4	5	3	3	2	13	22	10	9	16	13	149 "
22	G.I. Elbow 1" Ø	12	7	1	-	-	-	-	-	-	9	3	5	-	-	6	4	2	3	7	59 "

S NO	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
23	G.I. Tee 1" ϕ	-	-	3	-	-	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	1	1	11 Nos
24	G.I. Elbow 1 1/4" x 1"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Glass 3 mm	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1214	55	-	-	-	846	265	-	1141	1588	5169 sft
26	G.I. Elbow 1/2"	8	11	22	11	18	18	23	9	22	3	1	19	6	23	1	21	45	23	16	300 Nos
27	" Tee 1 1/2" x 3/4"	-	-	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3 "
28	" Elbow 1 1/2" x 3/4"	-	-	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2 "
29	" Plug 1/2"	4	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6 "
30	" Socket 2"	4	1	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	12 "
31	" " 2" x 1 1/2"	-	-	-	-	2	2	-	1	-	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9 "
32	" " 1/2"	8	22	28	7	4	22	20	18	10	11	-	8	2	11	14	10	23	10	13	241 "
33	Iron Screw 1 1/2"	-	-	-	-	-	-	5	4	-	-	-	-	-	-	-	-	2	4	4	19 Nos
34	Pillar cock 1/2"	5	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	3	3	1	18 Nos
35	Jute Rope 3/4"	2	-	-	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	10	-	37 kg
36	Flush tanki	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	5	3	4	16 Nos
37	Looking Glass	-	-	-	-	2	1	-	1	-	-	-	-	-	2	-	1	2	-	2	11 "
38	G.I. Elbow 3/4"	1	13	4	3	12	23	3	-	-	-	-	3	-	-	10	7	2	5	2	88 "
39	H/Saw blade	8	-	-	-	3	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16 "
40	G.I. Union 3/4"	7	22	13	7	10	23	23	14	-	4	5	8	2	1	10	6	4	12	11	182 "
41	" pipe 1"	17	23	25	-	-	-	9	-	-	34	2	19	9	-	16	6	4	17	28	209 Rft
42	C.P. grating 4"	7	4	9	2	70	34	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	140 Nos
43	Glass 5 mm	-	-	-	400	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	400 sft
44	Cement	23	30	58	7	72	28	61	37	15	72	20	2	10	62	15	3	86	36	21	658 bag

S NO	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
45	Wire gauze	258	144	136	-	40	-	-	-	-	-	-	-	16	680	388	627	592	32	308	3251 kg
46	Iron Nails	1	-	-	-	1 1/2	-	-	-	1/2	-	-	-	-	-	1	-	2	7 1/2	3	16 1/2 kg
47	G.I. pipe 1/2"	10	61	86	3	13	-	8	-	5	15	-	-	-	13	7	65	45	40	29	4-4 kg
48	PVC pipe 2"	-	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	7	-	6	10	46 "
49	" " 3"	-	25	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	22	111	183 "
50	P. connection 18"	10	12	9	8	21	20	26	13	-	-	-	-	-	12	16	19	17	39	41	263 Nos
51	G.I. pipe 3/4"	5	7	20	-	30	112	69	-	-	-	-	-	-	-	26	29	-	6	-	304 kg
52	" Socket 1"	4	4	4	-	2	-	8	2	-	3	1	2	-	2	1	1	-	2	1	37 Nos
53	" " 1 1/2" x 1"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-	3 "
54	" " 3/4"	4	5	6	2	4	13	-	-	1	3	3	5	1	2	2	4	6	2	5	67 "
55	Bibcock 1/2"	-	279	48	-	-	-	-	-	5	20	-	-	11	630	218	481	431	61	522	2736 "
56	PVC pipe 4"	40	-	-	-	239	197	55	7	-	-	-	-	20	-	47	33	10	-	53	701 kg
57	CI pipe 3"	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18	30	30	18	6	12	114 "
58	Iron Screw	1	2	1	1/2	1/2	2	4	3	5	6	1	1	1	2	-	-	-	-	-	29 Nos
59	G.I. Elbow 1/2"	8	11	22	32	63	41	24	9	22	2	1	20	6	23	1	-	-	-	22	307 "
60	Beading 1/2" x 3/4"	100	130	-	100	-	-	600	-	-	900	-	-	3100	-	550	1150	-	1300	1550	10480 kg
61	Bricks	200	100	530	600	150	60	220	430	288	1000	30	140	-	178	-	-	650	-	300	4876 Nos
62	Sliding bolt	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	2	5	17	21	11	1	58 "
63	Ply wood	16	-	16	1	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	13	21	56	149 sheets
64	Gate valve 1"	2	-	-	-	-	2	-	7	-	3	2	-	-	-	1	3	1	-	-	21 Nos
65	M.H. cover 2'x2'	5	5	-	-	-	-	-	-	-	-	2	3	-	-	-	2	2	-	-	19 "
66	Stop cock 1/2"	-	-	3	-	-	-	-	-	1	14	4	-	-	-	-	23	46	26	41	158 "

S NO	ITEMS	1/97	2/97	3/97	4/97	5/97	6/97	7/97	8/97	9/97	10/97	11/97	12/97	1/98	2/98	3/98	4/98	5/98	6/98	7/98	TOTAL
67	Shower Rose $\frac{1}{2}$ "	-	4	3	1	2	8	4	1	3	3	-	-	-	2	1	5	5	6	6	54 Nos
68	Gate valve $1\frac{1}{4}$ "	5	-	1	-	-	2	1	3	-	2	-	3	-	-	-	4	2	-	1	24 "
<u>SUB HEAD-II</u>																					
1	"A" type ^{Quarries}	116	67	52	10	39	27	46	27	15	82	30	21	29	171	98	144	140	75	165	1354 Nos
2	"B" " "	204	215	141	30	117	104	112	93	40	140	40	39	39	385	207	307	314	155	342	3026 "
3	"C" " "	35	42	28	12	37	26	12	12	6	26	7	5	10	63	36	55	68	47	40	567 "
4	"D" " "	35	27	13	11	10	11	16	16	2	12	4	3	8	42	37	23	41	29	51	385 "
5	"E" " "	5	8	2	1	4	3	2	2	1	2	5	4	2	3	3	2	2	5	4	65 "
TOTAL		395	359	236	64	257	171	188	144	64	262	86	72	88	669	383	531	505	311	632	5397 "

93. *Dr. Abdul Hayee Baloch: Will the Minister Incharge of the Cabinet Division be pleased to state:

(a) The number of buses, wagons and other vehicles plying on routes of different cities from the bus-stand of G-9 Markaz, Islamabad, and the official fee of the stand fixed for a vehicle; and

(b) the number and names of the contractors awarded the contracts of the said stand so far indicating also the amount and period of each contract ?

Minister Incharge of the Cabinet Division: (a) No fixed number of vehicles ply on routes of different cities from the bus stand. No. fee is levied by the Authority for any individual vehicle.

(b) The stand was licenced 'out' to Mr. Imtiaz Rangha after call of tender initially for a period of 3 years from 2-5-92 to 1-5-1995 @ Rs. 2,00,000 per year. Subsequently the licence was extended with enhanced licence fee as under:-

(i) First extension was granted for two years from 2-5-1995 to 1-5-97 subject to payment of licence fee @ 100% over and above/double the existing latest licence fee and for the next year with 20% increase on that for the next year.

(ii) Further extension from 2-5-97 to 1-5-2000 was granted with 20% increase on the existing licence fee for each year.

Detail of fee is as under:-

02-5-95 to 01-05-96 Rs. 495000

02-05-96 to 01-05-97 Rs. 594000

02-05-97 to 01-05-98 Rs. 712800

02-05-98 to 01-05-99 Rs. 855360

94. *Syed Qasim Shah: Will the Minister for Commerce be pleased to state the steps being taken by the Government for grading and better packaging of Pakistani Fruits to their export and local consumption.

Mr . Muhammad Ishaq Dar: The Agricultural and Livestock Product Marketing and Grading Department (ALPMGD) under MINFAL is responsible for underaking grading and enforcement of quality standards of fruits meant for export, under the provision if the Agriucultural Produce (Grading and Mrketing) Act, 1937 while Pakistan Packing Institute (PPQ) National Institute under Export Promotion Bureau (EPB) provides technical know-how in designing of packages of various kinds of fruits and vegetables to the exporters. The APMGD has so far introduced compulsory grading of citrus fruits, lime and lemon, mangoes which are subject to quality certification before export while grading of grave and dates (dried and fresh) have been finalized and ready for implementation. The grading of apple, apricots, peaches and plums is, however, at an advanced stage which would be notified shortly.

In order to facilitate export trade the ALPMGD has prepared an Exporters Manual for benefit of the exporters, it contains information on grading, packing , havesting , storage and transportation of fruits and vegetables . Somilarly, a mango grading manual has also been prepared. For field inspection staff a Grading Officers Manual has been prepared. It deal with various aspects of grading and evaluation of quality of fruits land vegetables. Display Charts showing grades and defects in items like mango, potatoes, onion have also been prepared. Display charts of citrus fruits an chillies are under preparations.

As regarding packaging of Pakistan fruits for export and for local

consumption, the Pakistan Package Institute/EPB in collaboration with FAO has been demonstrating internationally acceptable packaging standards to growers/exporters of fruits in Balochistan and have also arranged seminars for that purpose. As a result a packaging plant has been set-up in the private sector in Quetta, which is catering to the immediate needs of the exporters of Balochistan. PPI for the first time in 1995 introduced packing in corrugated cartons which fetched a price of Rs. 40 to 50 higher than wooden created fruits. Fruits and vegetables exporters in Karachi are no regularly exporting their produce in corrugated cartons. PPI being a national institute for promotion of packaging in Pakistan has the following facilities:

1. Package Development
2. Package Testing.
3. Package Graphic Design.
4. Package Information.

Exporters/Growers regularly call on PPI for assistance in upgradation of their packaging.

ALPMG also provides advice to the exporters in packing and packaging of fruits for export.

95 . *Syed Qasim Shah: Will the Minister Incharge of the Establishment Division be pleased to state whether there is any proposal under consideration of the Government to lift ban on recruitment, if so when ?

Minister Incharge of the Establishment Divison: Yes. A proposal for partial lifting of ban on fresh recruitment is under consideration of the Government.

96. ***Dr. Muhammad Ismail Buledi:** Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the details of the facilities of different office bearers and officers withdrawn by the present Government under self reliance scheme; and

(b) the present position of the implementation of the said scheme ?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: (a) No facilities have been withdrawn under this scheme.

(b) The National Self Reliance Fund Scheme is being implemented by all offices of State Bank of Pakistan, all branches of National Bank of Pakistan, Habib Bank Ltd., United Bank Ltd., Muslim Commercial Bank Ltd., Allied Bank of Pakistan Ltd., National Saving Centres, Post Offices and all Treasuries in two separate accounts. In foreign countries where above branches do not exist the donations/contributions is being received by the Pakistan Missions. Rs. 120,132, 661 and 170,159,706 have so far been received in State Bank of Pakistan in NSRF-I and NSRF-II respectively. The donations/ contributions are still being received under this scheme.

98. ***Haji Javed Iqbal Abbasi:** Will the Minister Incharge of the Cabinet Division be pleased to state:

(a) whether it is a fact that some of the effectees of Shehzad Town, Islamabad, had sold the plots to them but the CDA has not issued transfer letters to the purchasers of these plots so far, if so, its reasons; and

(b) whether it is also a fact that Wafaqi Mohtasib has ordered the CDA on 4-8-98 to issue the transfer letters in favour of purchasers, if so, the time by which needful will be done in this regard ?

Minister Incharge of the Cabinet Division: (a) Allotees of Plots No. 381, 382, 383, 384, 385, 390, 391, 193, 394, 672 and 762 Model Village Chak Shehzad have submitted Transfer Application Forms for transfer of their plots but the same could not be finalized for the reason that these plots were allotted to them against their built up properties acquired by the CDA in village Bhaiker Fateh Bux, Drraik Mohri and Pind Sangril, the awards of which were challenged by the CDA as well as the affectees in the Court of Commissioner, CDA and the case was subjudice in the Court which has since been decided by the Commissioner, CDA. The decision of the Commissioner, CDA is being submitted to the CDA Board and the Trasfer Applications of these allotees will be processed accrodingly.

(b) Yes, it is a fact that the Wafaqi Mohtasib in his findings dated 4-8-98 has recommended issue of transfer letter in favour of purchaser of plot No. 383 Chak Shehzad but since the allottee of plot is an affectee of village Dhraik Mohri, the awards of which was also challenged by the CDA as well as affectees with the Commissioner, CDA his transfer application has geen kept pending. Now, that the Commissioner, CDA has decided the appeals and the decision is being submitted to the Board, the transfer case of the plot will be processed in the light of Board decision on completion of the codal formalities as soon as possible.

99. *Dr. Jamiluddin Aali : Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to refer to Senate Starred Question No. 53 repliedon 5-11-98 and state the time by which the requisite information will be provided?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: The reply of the Question No. 54 is

given below:

Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the amount of loans granted by the Government controlled commercial banks, DFIs and ADBP each of Small scale industry, Small farmers and Small businessmen from 1990 to 1997 with year-wise break up;

(b) whether the said loans had met the relevant credit ceilings fixed by the SBP in respective years; and

(c) whether any of the ceilings was burst by any of the said organization, if so, the names of such organizations and the amount of fine, if any, disciplinary action taken by the SBP in each case ?

(a) Rs. 164051.6 million were disbursed by 5 commercial banks IDBP and ADBP to small scale industry, small farmers and small businessmen during the period from the year 1989-90 to 1996-97. The details of the loans are annexed.

(b) The system of credit ceiling was in force only upto 1991-92.

(c) During the period when credit ceiling were in place, branches of credit ceiling were observed on the part of UBL, HBL, Muslim Commercial Bank and prescribed penalties were recovered by these banks by SBP.

(Annexure from page 35 to 38 may please be pasted from question answer sheet).

SMALL INDUSTRY

STARRED SENATE QUESTION NO.54

a) The amount of loans granted to small industry by Government controlled commercial banks/DFIs&ADBP are as under:-

(Rs. in million)

NAME OF BANK	1989-90			1990-91			1991-92			1992-93		
	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT
NBP	454.385	362.22	-92.165	490.706	502.518	11.812	520.436	521.208	0.772	618.895	1446.037	827.142
HBL	749.013	755.832	6.819	787.849	802.800	14.951	886.701	971.457	84.756	1099.081	1492.791	393.710
UBL	447.228	454.085	6.857	436.211	386.216	-49.995	474.794	523.414	48.620	640.592	616.533	-24.059
ABL	144.102	147.720	3.618	167.884	173.014	5.130	188.519	204.164	17.645	227.624	481.654	254.030
MCB	244.051	1446.402	1202.351	230.823	1147.925	917.302	251.947	2228.205	1976.258	324.558	2822.286	2497.728
IDBP	0.000	0.000	0.000	0.000	542.66	542.660	0.000	275.003	275.003	0.000	264.48	264.480
ADBP	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000
TOTAL:	2038.779	3166.259	1127.480	2113.273	3555.133	1441.860	2320.397	4723.451	2403.054	2910.750	7123.781	4213.031

NAME OF BANK	1993-94			1994-95			1995-96			1996-97		
	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT	TARGET	DISB.	EXCESS/SHORT
NBP	915.790	728.883	-186.907	1207.850	798.835	-409.015	0.000	82.752	82.752	0.000	-445.131	-445.131
HBL	1344.470	1345.861	1.391	1451.120	1554.581	103.461	2320.150	2380.633	60.483	0.000	1707.972	1707.972
UBL	774.860	650.296	-124.564	419.050	373.494	-45.556	0.000	-545.881	-545.881	0.000	-584.855	-584.855
ABL	350.730	491.353	140.623	443.700	448.524	4.824	696.050	786.007	69.957	0.000	-639.383	-639.383
MCB	804.030	3406.244	2802.214	862.750	4826.621	3963.871	1458.380	6352.685	4894.305	0.000	7446.660	7446.660
IDBP	0.000	191.52	191.520	0.000	64.42	64.420	0.000	93.03	93.030	0.000	24.910	24.910
ADBP	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000
TOTAL:	3989.880	6814.157	2824.277	4384.470	8066.475	3682.005	4474.580	9129.226	4664.646	0.000	7510.173	7510.173

STARRED SENATE QUESTION NO.64

SMALL FARMERS

a) The amount of loans granted to small farmers by Government controlled commercial banks/DFIs&ADBP are as under:-

												(Rs. in million)
1989-90				1990-91			1991-92			1992-93		
NAME OF			EXCESS/			EXCESS/			EXCESS/			EXCESS/
RANK	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT
NBP	600.186	969.985	✓369.799	688.497	1065.435	✓376.938	746.672	1558.511	✓811.839	890.230	1517.295	✓627.065
HBL	989.353	359.326	✓-630.027	1112.492	256.444	✓-856.048	1272.093	243.769	✓-1028.324	1340.952	197.121	✓-1143.831
UBL	572.082	510.026	✓-62.056	663.704	412.444	✓-251.260	695.394	809.139	✓113.745	812.368	466.801	✓-345.567
ABL	190.342	337.618	✓147.276	446.491	481.911	✓35.420	267.529	532.290	✓264.761	302.591	648.846	✓346.255
MCB	322.382	220.458	✓-101.904	324.872	153.056	✓-171.816	361.507	58.651	✓-302.856	526.356	79.798	✓-446.558
IDBP	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000
ADBP	0.000	8642.000	8642.000	0.000	7736.000	7736.000	0.000	6490.000	6490.000	0.000	7985.000	7985.000
TOTAL:	2674.325	11039.413	8365.088	3236.056	10105.290	6869.234	3343.195	9692.360	6349.165	3872.497	10894.861	7022.364
1993-94				1994-95			1995-96			1996-97		
NAME OF			EXCESS/			EXCESS/			EXCESS/			EXCESS/
BANK	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT
NBP	1041.632	1671.685	630.053	1179.413	1693.139	513.726	1418.855	1857.883	439.028	1408.341	1621.94	213.599
HBL	1286.474	123.216	-1163.258	1377.325	303.746	-1073.579	1713.370	581.962	-1131.408	1586.081	696.336	-889.745
UBL	909.325	257.780	-651.545	740.960	386.851	-354.109	763.073	60.096	-702.977	980.006	43.825	-936.181
ABL	334.644	685.064	350.420	371.130	371.140	0.010	469.143	768.205	299.062	452.988	464.682	11.694
MCB	726.050	50.148	-675.902	860.261	121.954	-738.307	1126.936	274.831	-852.105	1039.400	191.656	-847.744
IDBP	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000	0.000
ADBP	0.000	8702.000	8702.000	0.000	14138.000	14138.000	0.000	10254.000	10254.000	0.000	11654.000	11654.000
TOTAL:	4238.125	11489.893	7191.768	4629.089	17014.830	12486.741	5491.377	13796.977	8305.600	5466.816	14672.439	9205.623

SMALL BUSINESS

STARRED SENATE QUESTION NO. 64												
a) The amount of loans granted to small business by Government controlled commercial banks/DFIs&ADBP are as under:-												
(Rs. in million)												1992-93
1989-90			1990-91			1991-92			1992-93			EXCESS/
NAME OF BANK	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT
NBP	25,356	132,886	107,630	42,966	45,166	2,200	30,851	188,715	157,864	43,272	455,176	411,904
HBL	41,798	48,008	6,210	70,677	72,603	1,926	52,561	212,792	160,231	76,286	2019,139	1942,853
UBL	23,392	34,565	11,173	41,626	33,154	✓ 8,472	27,882	44,922	17,040	43,206	45,019	1,813
ABL	8,042	8,677	1,635	14,933	18,003	3,070	11,057	13,524	2,467	15,915	17,315	1,400
MCB	13,620	713,693	700,273	20,502	528,116	507,614	14,935	843,368	828,433	22,691	1186,781	1184,090
IDBP	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000
ADBP	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000
TOTAL:	112,208	839,128	826,921	190,704	697,042	606,338	137,286	1303,321	1166,038	201,370	3723,430	3522,060
1993-94			1994-95			1995-96			1996-97			EXCESS/
NAME OF BANK	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT	TARGET	DISB.	SHORT
NBP	52,400	1474,722	1422,322	66,640	-847,549	-914,189	0,000	-11,789	-11,789	0,000	503,276	503,276
HBL	76,940	608,659	531,719	85,680	130,472	44,792	147,350	150,600	3,250	0,000	53,392	53,392
UBL	43,350	34,533	-8,817	23,120	-36,651	-59,771	0,000	-46,692	-46,692	0,000	-206,213	-206,213
ABL	20,070	125,121	105,051	24,480	82,390	57,910	44,210	210,724	166,514	0,000	-35,093	-35,093
MCB	34,580	1498,035	1463,475	47,600	1993,529	1945,929	92,620	229,335	136,715	0,000	2680,862	2680,862
IDBP	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000
ADBP	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000	0,000
TOTAL:	227,320	3741,070	3513,750	247,520	1322,191	1074,671	284,180	532,178	247,938	0,000	2996,224	2996,224

ISLAMABAD :

The 17th December, 1998.

SAGHIR ASAD HASAN,
Secretary.

UNSTARRED QUESTIONS AND THEIR REPLIES

15. ***Dr. Muhammad Ismail Buledi:** Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state the names, qualifications, place of domicile, place of present posting and date of promotion to the present grade of the officers in Grade 1 and above working in the National Bank of Pakistan ?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: Lists containing names, qualifications, place of domicile, place of present posting and date of promotion of 1088 officers/executives of National Bank of Pakistan is annexed.

(Annexure has been placed in the Senate Library).

16. ***Mr. Saifullah Khan Paracha:** Will the Minister for Finance and Economic Affairs be pleased to state:

(a) the details of the special US Dollars Bond issued on November 6, 1998.

(b) whether the FC accounting existing in US Dollars before 28th May 1998 will be eligible for the issuance of these Bonds.

(c) the details of Notifications and SROs issued in this regard, including those concerning income tax, wealth tax, zakat and other facilities offered on these bonds; and

(d) whether the copies of the relevant notifications and SROs will be placed on the table of the House ?

Mr. Muhammad Ishaq Dar: (a) The details of the Special US Dollar Bonds issued on November 06, 1998 may be seen at annex-1.

(b) Yes.

(c) Copies of SRO 871(1)/98 and 872(1)/98 dated 05-08-1998 are

(d) The notifications are public documents, published in the official Gazette.

Annex-I

Special US Dollar Bonds Rules, 1998

- In addition to holders of foreign currency deposits, all other Pakistanis have been made eligible to purchase these bonds.
- Holders of US Dollar Bearer Certificates and Foreign Currency bearer Certificates have been allowed to exchange their certificates for Special US Dollar Bonds.
- The bonds will also be sold on payment in US Dollars provided that the foreign exchange used has neither been purchased against State Bank permission or is from proceeds of exports or securities sold to non-residents or any payment received from abroad for services rendered.
- Investment made in foreign exchange in Special US Dollar Bonds will be guaranteed to be repaid by the Government in US Dollars.
- Principal amount of investment in these bonds shall be retained by the State Bank in separate Head of Account and it shall be used exclusively for repayment of the bonds.
- The funds held by the State Bank under the separate Head of Account shall not form a part of the assets of the Issue Department of the State Bank.
- The bonds shall be registered as well as bearer.
- The periods of maturity have been reduced from 5, 7 and 10 years to 3, 5 and 7 years.

- Assets created from encashment of bearer bonds shall also be exempt from levy of wealth tax for a period of 6 years from the year of encashment provided a certificate of encashment is obtained from the issuing bank. This facility is already available to the holders of the registered bonds.
- The bonds will be exempt from income tax and the profits shall also be exempt from income tax and deduction of zakat as long as the bonds are held by the purchaser.
- The profit after every six months has been made very attractive. For bonds of 3 years maturity, it will be LIBOR + 3%, for bonds of 5 years maturity, LIBOR + 4% and for bonds of 7 years maturity, LIBOR + 5%.
- The profit shall be paid in US dollars.
- The bonds will be accepted as collateral for raising loan in Pak rupees.
- The Privatization Commission shall accept bonds as payment for assets being sold or privotized.
- Banks will be allowed to retain proceeds from these bonds as Government deposits at prevailing rates of Treasury Bills.
- Pre-mature encashment will be allowed in Pak Rupees at official rate of exchange, prevailing on the date of encashment.

ISLAMABAD, WEDNESDAY, AUGUST 5, 1998

PART II

Government of Pakistan

CENTRAL BOARD OF REVENUE

NOTIFICATIONS

Islamabad, the 5th August, 1998

INCOME TAX

S. R. O. 871 (I)/98. In exercise of powers conferred by sub-section (2) of section 14 of the Income Tax Ordinance, 1979 (XXXI of 1979), the Federal Government is pleased to direct that the following further amendments shall be made in the Second Schedule to the said Ordinance, name: __

In the aforesaid Schedule.---

(a) in Part-I, after clause (78C), the following clauses shall be inserted, namely:-

"(78D) Any profit on Special U.S. Dollar Bonds issued under the Special U. S Dollar Bonds Rules, 1998.

(78E) Any profit or interest derived from Pak rupee account or certificates of deposit which have been created by conversion of a foreign currency account or deposit held on the 28th day of May, 1998, with a bank authorised under the Foreign Currency Accounts Scheme of State Bank of Pakistan.

Provided that nothing contained in this clause shall apply to such Pak rupee account or certificates which are created out of foreign currency deposits which are not exempt under clause (78)"; and

(b) in Part-IV,---

(i) for the clause (6D), the following shall be substituted, namely:--

"(6D) The provision of section 13 or section 65 or Chapters XI and XII shall not apply in respect of rupees withdrawn or assets created out of such withdrawal in rupees from private foreign currency accounts, or encashment of Foreign Exchange Bearer Certificates, U.S. Dollar Bear Certificates and Foreign Currency Bearer Certificates.",

(ii) After clause (6H), the following clause shall be inserted, namely:-

"(6HA) The provisions of section 13 and Chapters XI and XII shall not apply in respect of any amount invested by a Foreign Currency Account holder in the purchase of Special U.S. Dollar Bonds, issued under the Special U.S. Dollar Bond Rules, 1998; and

(iii) the following new clauses shall be added, namely:-

"(39) The provisions of sub-section (2) of section 50 shall not apply in respect of any amount paid as interest or profit on Special U.S. Dollar Bonds issued under the Special U.S. Dollar Bonds Rules, 1998.

(40) The provisions of sub-section (2A) and 7D) of section 50 shall not apply to Pak rupee accounts or certificates referred to in clause (78E) of Part I of this Schedule."

[C.No.4(32) TP-I/90. PT-I]

MULHAMMAD SARWAR KHAWAJA

Member (Income Tax)/Additional Secretary.

MINISTRY OF FINANCE AND ECONOMIC AFFAIRS

(Finance Division)

(CENTRAL BOARD OF REVENUE)

Islamabad, the 5th August, 1998

Wealth Tax

S. R. O. 872 (I)/98. --- In exercise of the powers conferred by sub-section (2) of section 5 of the Wealth Tax Act, 1963, (XV of 1963), the Federal Government is pleased to direct that the following further amendments shall be made in the Second Schedule to the said Act, namely,---

In the aforesaid Schedule, in Part I,---

(1) In clause (7), after sub-clause (ii) the following new sub-clause shall be added namely,--

(iii) represented by Special U.S. Dollar Bonds purchased under the Special U.S. Dollar Bonds Rules, 1998, for the period for which such bonds are held by the original registered owner, and in the case of the subsequent registered owners, for the unexpired period of maturity of such bonds:

Provided that any asset created out of the sale proceeds of such bonds by the original registered owner shall also enjoy exemption for an aggregate period of six years reckoned from the year in which these were converted from the Foreign Currency Accounts or deposits and the following five years."

(2) for clause (8A) the following shall be substituted, namely,---

"(8A) Rupee amounts, or assets, created out of withdrawal from

foreign currency accounts ore encashment of U.S. Dollar Bearer Certificates and Foreign Currency Bearer Certificates on or after the 29th day of May, 1998, in the year of conversion or creation of assets and the following five years:

Provided that where investment in the assets is not made entirely out of the aforesaid accounts and certificates, the exemption shall apply in the same ratio as the said conversion or encashment bears to the total investment."

[C. No. 1 (30) WT/98.]

MUHAMMAD SARWAR KHAWAJA,

Member (Direct Taxes)/

ex-officio Additional Secretary.

MINISTRY OF COMMERCE

Islamabad, the 3rd August, 1998

S.R.O.873 (1)/98.--In exercise of powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Import and Exports (Control Act, 1950 (XXXIX of 1950), the Federal Government is pleased to direct that the following further amendments shall be made in its Notification No. S.R.O. 554 (1)/97, dated the 28th July, 1997, namely:--

In the aforesaid Notification in Schedule III, for paragraph 4, the following shall be substituted, namely:--

"4. The minimum price per ton of sugar for export, from the 3rd August, 1998, shall be,---

- (a) exports to Afghanistan and Central Asian Republics by land,
US \$ 310 per ton.

- (b) export to India by rail/land route, US \$ 280 per ton f.o.b., and
- (c) exports by sea from Karachi, US \$ 250 per ton f.o.b".

[7(1)/98.E.V.]

M.SIDDIQUE JANJUA

Section Officer

FINANCE DIVISION

(Budget Wing)

DEBT MANAGEMENT CELL

Islamabad, the 3rd August, 1998

S.R.O. 874 (1)/98. ___ In exercise of powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Foreign Exchange (Temporary Restrictions) Ordinance, 1998 (VII of 1998), the Federal Government is pleased to direct that the following amendments shall be made in the Special U.S. Dollar Bonds Rules, 1998 namely:-

In the aforesaid Rules,___

(i) rule 3 shall be omitted;

(ii) In rule 5, a full stop shall be added after the word "deposits" and the words and figures "as of 30th June, 1998" shall be omitted.

17. *Hafiz Fazal Muhammad: Will the Minister Incharge of the Cabinet Division be pleased to refer to the Senate Question No. 28 replied on 27-8-98 and state the details of the objection conveyed to the Cabinet Division Employees Co-operative Housing Society Ltd. by the CDA?

Minister Incharge of the Cabinet Division: Following objections alongwith of certain other requirements stand conveyed to the Cabinet Division. Employees Coop. Housing Society Ltd. in respect of their

Housing Scheme proposed in Sector E-16 (Zone 2) Islamabad.

- (i) Non-procurement of land falling under adjacent Right of way (R.O. W.) and remaining strip of land on the north of the proposed housing scheme area.
- (ii) Original Fards or the land owned by the Society.
- (iii) Certificate of ownership of land certified by Dy. Commissioner Islamabad on one of the survey plan.
- (iv) Submission of revised lay out plan.
- (v) The details of access road/approach road to the scheme being provided to the scheme area alongwith the Revenue Record.
- (vi) Sitting and details of the sewerage Treatment Plant.
- (vii) Electric Resistivity Analysis supported by trial bore test reports to ensure availability of sufficient water within the proposed housing scheme area.

جناب چیئرمین - Question Hour ختم ہو گیا۔ اہل خٹک صاحب آپ کچھ کہنا چاہتے ہیں۔ جی

فرمائیے۔

جناب محمد اہل خان خٹک - میں اس سلسلے میں آئین اور حکومتی کارروائی سے بے خبری کا اعتراف کرتے ہوئے ایک سوال کر رہا ہوں۔ وہ یہ کہ کہا گیا کہ سٹیٹ بینک کے جو ڈیپازٹرز ہیں، جن کی فہرست طائع ہوئی ہے اور ہاؤس میں موجود ہے، ان کے خلاف حکومت کارروائی نہیں کر سکتی۔ کیونکہ سٹیٹ بینک نے ان کو مشورہ نہیں دیا۔ اگر یہ صورت حال ہے تو میں آپ کے ذریعے پوچھنا چاہتا ہوں کہ آپ وضاحت کریں کہ جیسے بیدی صاحب نے کہا کہ ایک طرف صورت حال یہ ہے کہ ۱۰ ہزار اور ۵۰ ہزار روپے والے قرض داروں کے ساتھ یہ سلوک ہو رہا ہے اور دوسری طرف انہوں نے روپے کے قرضہ داروں سے وصولی نہیں ہو رہی۔ جس کی وجہ سے نہ صرف ملک کو تکلیف ہے بلکہ بیرونی دنیا میں بھی خلوک پیدا ہو گئے ہیں۔ تو میرا سوال یہ ہے کہ آیا سٹیٹ بینک اگر نامعلوم وجوہات کی بنا پر کچھ لارڈ لوگوں پر ہاتھ نہیں ڈال سکتا، ان کے بارے میں رپورٹ نہیں

میش کر سکتا، تو ان مصوم غریب مجرموں کو، یعنی ڈیپالٹروں کو کیوں بھڑکتے ہیں۔ تو کیا کوئی اتھارٹی ہے جو اس علم کو اس دور رگبی کو اس ملک کو تباہی سے بچانے کے لئے کوئی ایسا قدم اٹھائے کہ جو بھی ڈیپالٹر ہے وہ مہرس گائے نہیں ہے۔ اگر کوئی مہرس گائے ہے بھی تو اس کو ہاتھ ڈال سکے۔ کوئی ایسی اتھارٹی ہے دوسرا سوال یہ ہے کہ اگر ایسا نہیں ہے، اس ملک کے آئین میں اگر پرموٹائی کو کوئی ایسا تحفظ حاصل نہیں ہے تو پھر اس کے معنی یہ ہیں کہ سٹیٹ بینک یا کوئی ادارہ مادر پدر آزاد ہے جو چاہے کرے۔ تیسرا سوال یہ ہے کہ یہ عوامی ادارے جیسے پارلیمنٹ یا سینٹ ہے، یہ کس مرض کی دوا ہیں کہ وہ چور کو چور نہیں کہہ سکتے۔ چور پر پردہ ڈالنے والوں کو کچھ کہہ نہیں سکتے۔ ملک کی تباہی کے لئے سب کو کھلی بھیجی دے دیتے ہیں تو یہ ادارے پھر ہیں کس لئے؟ میں سمجھتا ہوں کہ اگر یہ عامی اس ملک کے آئین اور حکمرانوں میں ہے تو پھر اللہ بچائے اس ملک سے۔ کیونکہ اہوں روپے کے جو ڈیپالٹرز ہیں جن کی فہرست ہم نے نہیں، آپ نے نہیں، اور عوام نے نہیں دی بلکہ حکومت اور سٹیٹ بینک کی طرف سے دی گئی ہے، ان کو ملک کی قسمت کا فیصلہ کرنے کے لئے وزیر بنایا جا رہا ہے۔ سیاستدانوں کو، تجربہ کاروں کو ملک کے غلاموں کو موقع نہیں دیا جاتا۔ ان کو سزائیں دی جا رہی ہیں، ان کو ہٹا دیا جا رہا ہے۔ اور ڈیپالٹرز کو ملک کی قسمت کا فیصلہ کرنے کے لئے ہر نازک سے نازک negotiations میں شامل کیا جا رہا ہے۔ اس سے یہ خطرہ ہے کہ جیسے انہوں نے قوم کے پیسے کو ہضم کیا، کھایا اور لوٹا اسی طرح ملک کی قسمت کو بھی ہضم کریں گے، لوٹیں گے اور کوئی کسی سے پوچھنے والا نہیں ہوگا۔ اس لئے میں کہتا ہوں کہ آپ جانتیں کہ اس پرموٹائی اور نالائی اور لوٹ مار کا علاج اس ملک کے کسی ادارے کے پاس ہے؟ اگر نہیں ہے تو اللہ اس کو بچائے یا ہمیں خدا توفیق دے کہ اس گند کو ختم کر کے اس کو بچائیں۔ شکریہ۔

Minister for Finance. جناب چیئر مین۔ جناب

جناب محمد اسحاق ڈار۔ جناب چیئر مین، ایک تو میں یہاں facts clear کر دوں۔ I think there is some misunderstanding کہ سٹیٹ بینک کے بارے میں۔۔۔ یہ میں نے نہیں کہا، ریکارڈ موجود ہے۔ حکومت کو چونکہ سٹیٹ بینک نے مشورہ نہیں دیا۔ میں نے کہا بنکس جو ہیں، جو creditors ہیں انہوں نے F.I.R. file نہیں کی ہوگی اور اسی لئے پھر فیصلہ یہ ہوا کہ دوسرے جو معزز ممبران ہیں وہ fresh question دیں گے اور میں ساری کی ساری اطلاعات بنکوں سے collect کروں گا اور ان کو پیش کروں گا۔ میں بالکل اس سے اتفاق کرتا ہوں کہ کوئی مہرس گائے نہیں ہونا چاہیے یہ بالکل equal treatment

and this nation believes in doing so and I can assure the - ہوتا پاسیے -
 honourable member کہ یہ جو across the board treatment ہے 'equal treatment
 with even handedness that policy will be followed, Insha Allah, as far I am
 concerned.

Mr. Chairman: The end of question hour. Now leave applications.

LEAVE OF ABSENCE

جناب محمد اجمل خان خشک - میں مطمئن نہیں ہوا اور بحث نہیں چھیڑنا چاہتا
 کیونکہ اس کا قادمہ کوئی نہیں ہے -

جناب چیئرمین - ٹھیک ہے جی - جناب فاروق احمد خان صاحب نے اسلام آباد سے باہر
 ہونے کی بنا پر مورخہ ۱۴ دسمبر کے لئے ایوان سے رخصت کی درخواست کی ہے - کیا آپ ان کی
 رخصت منظور فرماتے ہیں -

(رخصت منظور کی گئی)

جناب چیئرمین - جناب غلام قادر چانڈی صاحب ذاتی مصروفیات کی بنا پر ۱۵ دسمبر کو
 اجلاس میں شرکت نہیں کر سکے - لہذا انہوں نے ایوان سے اس تاریخ کے لئے رخصت کی درخواست
 کی ہے - کیا آپ ان کی رخصت منظور فرماتے ہیں -

(رخصت منظور کی گئی)

جناب چیئرمین - جناب حسین شاہ راشدی صاحب ذاتی مصروفیات کی بنا پر ۱۵ دسمبر کو
 اجلاس میں شرکت نہیں کر سکے - لہذا انہوں نے اس تاریخ کے لئے ایوان سے رخصت کی درخواست
 کی ہے - کیا آپ ان کی رخصت منظور فرماتے ہیں -

(رخصت منظور کی گئی)

جناب چیئرمین - صداقت علی جتوئی صاحب ذاتی مصروفیات کی بنا پر ۱۴/۱۵ دسمبر کو اجلاس میں
 شرکت نہیں کر سکے اس لئے انہوں نے ایوان سے ان تاریخوں کے لئے رخصت کی درخواست کی ہے - کیا آپ
 ان کی رخصت منظور فرماتے ہیں -

(رخصت منظور کی گئی)

جناب چیئرمین۔ قاضی محمد انور صاحب نامازی طبع کی بنا پر مورخہ ۱۷ دسمبر کو اجلاس میں شرکت نہیں کر سکے اس لئے انہوں نے اس تاریخ کے لئے ایوان سے رخصت کی درخواست کی ہے۔ کیا آپ ان کی رخصت منظور فرماتے ہیں۔

قاضی محمد انور۔ جناب میں کل آگیا تھا۔

جناب چیئرمین۔ تو پھر اس کا کیا کریں۔

قاضی محمد انور۔ ختم کر دیں جی۔

جناب چیئرمین۔ ٹھیک ہے جی۔ ایک منٹ جناب خٹک صاحب۔ انور خان درانی صاحب ذاتی مصروفیات کی بنا پر ۱۵ تا ۱۷ دسمبر اجلاس میں شرکت نہیں کر سکے۔ اس لئے انہوں نے ایوان سے رخصت کی درخواست کی ہے۔ کیا آپ ان کی رخصت منظور فرماتے ہیں۔
(رخصت منظور کی گئی)

جناب چیئرمین۔ جی اقبال حیدر صاحب۔

سید اقبال حیدر۔ جناب میرے سوالات نمبر ۸۰ اور ۸۱ کا جواب نہیں آیا۔ اگلے سیشن کے لئے ڈیفر کر دیں۔

جناب چیئرمین۔ جی ٹھیک ہے ان کو بھی اور جس جس کا جواب نہیں آیا وہ ڈیفر کئے جاتے ہیں۔ جی اعلیٰ خٹک صاحب آپ کچھ کہنا چاہ رہے تھے۔

جناب محمد اعلیٰ خان خٹک۔ جناب آپ نے تو مجھے تین بار اجازت دی۔ لیکن کیا کہوں اس سے زیادہ کچھ نہیں کہوں گا۔ آپ سے بھی اور ان سے بھی کوئی شکوہ نہیں۔ بہر حال جناب میرا ایک عجیب قسم کا پوائنٹ آف آرڈر ہے۔

POINT OF ORDER REGARDING THE ALLEGED HIGH HANDEDNESS OF THE GOVERNMENT

جناب چیئرمین۔ جی فرمائیے۔

جناب محمد اجمل خان خشک۔ میں اس امر کی طرف توجہ دلانے کی کوشش کروں گا کہ نواز حکومت ریاست اور ملک کو خطرناک ترین سمت کی طرف دھکیلنے کے لئے آخری حربہ استعمال کرنے پر تلی ہوئی ہے۔ میرا اشارہ اس طرف ہے کہ قوم کی وحدت 'تمام مہدس چیزوں' قوم کی حیثیت اور اس کے تمام مہدس اداروں کا حکومتی مشینری کے زور پر ستیاناس کر دیا گیا ہے۔ اب وحدت کی ایک آخری کڑی جس کو سب مانتے ہیں، ہم مانتے ہیں، اسے بھی اب نہ صرف متنازعہ بنایا جا رہا ہے بلکہ اس کے ذریعے قوم میں تشدد، فساد اور خانہ جنگی پیدا کی جا رہی ہے۔ میری آج کی تقریر کا نکتہ یہ ہے۔ آپ اسے پوائنٹ آف آرڈر کہیں یا نہ کہیں، میرا کہنا یہ ہے۔ اگر آپ اجازت نہ دیں تو خاموش ہو جاؤں گا ورنہ چند الفاظ ہیں۔

ایک لطیفہ ہے کہ پرانے زمانے میں ایک مسلمانوں کا گاؤں تھا اور ایک ہندوؤں کا گاؤں تھا۔ ان میں جھگڑے ہوتے رستے تھے۔ ایک بار جب مسلمان غالب آگئے اور ہندوؤں کو خطرہ ہوا کہ یہ ہمیں ختم کر دیں گے تو انہوں نے ایک بوڑھے سے مشورہ کیا کہ کیا کریں۔ معافی چاہوں گا میں نے الٹ کر دیا۔ جب ہندو مسلمانوں پر غالب آنے لگے تو مسلمانوں نے ایک بزرگ سے مشورہ کیا کہ کیا کریں؟ اس نے کہا کہ ہندو گلے کا بہت احترام کرتے ہیں اور اس کے تھس کے کاٹل ہیں، اس لئے گائیں جمع کی جائیں اور گاؤں کے راستے میں کھڑی کر دی جائیں تاکہ ہندو اس پر حملہ کرنے سے پہلے اپنے مذہبی عقیدے کے مطابق رک جائیں۔ ہم ان کو پسپا کر دیں گے اور ان کو شکست دے دیں گے۔ مسلمانوں نے ایسا ہی کیا تو ہندو اپنے بزرگ کے پاس گئے۔ انہوں نے کہا کہ ہم تو وہاں چلے گئے تھے، گاؤں کے قریب پہنچ گئے تھے لیکن وہاں سامنے گاؤں ماتا کھڑی تھی۔ اس بزرگ نے کہا کہ اس وقت گاؤں ماتا نہیں یہ مذہب اور آپ کو شکست دینے کا ایک بہانہ ہے۔ ایک حربہ ہے۔ مارو اس کو۔ کہنے کا مہمد یہ ہے کہ عجیب صورت بنی ہوئی ہے ہماری حکومت تمام اداروں کو بہانہ بنا کر عوام پر حملہ کرنا چاہتی ہے۔ عوام کے حملے سے بچنا چاہتی ہے۔ عوام کو اپنی لوٹ مار کے لیے استعمال کرنا چاہتی ہے۔ ہم سمجھتے ہیں کہ یہ مہدس اداروں کے ساتھ اس گلے کی طرح کا سلوک کر رہے ہیں۔ ان کا احترام نہیں ہے اور نواز حکومت اسلام وغیرہ اور حکومتی اداروں کے پیچھے بیٹھ کر جو عمل کر رہی ہے ان اداروں کے ساتھ،

اس سے عوام ان سے بیزار ہو جائیں گے جو ہر لحاظ سے شرمناک عمل ہے۔

اس کے بعد ایک دوسری خطرناک پوزیشن ہے، اس حکومت نے ایک ایک کر کے ریاستی اداروں کے تقدس کو ختم کیا ہے اور جیسا کہ میں نے کہا ان کے پیچھے بیٹھ کر حملہ کرنے کی حد کر دی ہے۔ جس سے کیا ہوا۔ نمبر 1، ادارے ٹوٹ پھوٹ کا شکار ہیں۔ عوام اور ان اداروں کے درمیان بیزاری اور بے اعتمادی پیدا ہو رہی ہے، ضلع بڑھتی جا رہی ہے اور کسی کو یہ احساس نہیں کہ اداروں کا، مشینری کا تانا بانا ٹوٹ جائے تو پھر اس ملک کا کیا ہوگا؟ اور عجب یہ کہ ریاستی اداروں کو نواز حکومت لوٹ مار کے لئے، قبضہ کے لئے، من مانی کے لئے اندھا دھند طریقے سے استعمال کر رہی ہے۔ اداروں کی کارکردگی مطلوب ہو رہی ہے اور ان کی حیثیت ختم ہونے کے علاوہ دوسری بات یہ ہے کہ اداروں میں مداخلت، توڑ پھوڑ اور اپنی پسند کے لوگوں کے لٹنے سے اداروں میں ناراضگی، شکلی، غصہ اور رد عمل پیدا ہو رہا ہے۔ خدا کے لئے آپ سوچیں کہ اس کا انجام کیا ہوگا۔ یعنی ایک تو وہ ادارے ختم ہو کر رہ جائیں گے، مطلوب ہو جائیں گے اور دوسرا حکومت کے خلاف سرگرم عمل ہو جائیں گے۔ اس کا نتیجہ کیا ہوگا۔ میں زبانی یا ہوائی بات نہیں کرتا، اخبارات بھرے پڑے ہیں، دنیا کے جبرے ہیں۔ نواز حکومت نے محنت کے ساتھ کیا کیا۔ عدلیہ کے ساتھ کیا کیا۔ انتظامیہ کے ساتھ کیا کیا۔ افسوس ہے کہ انتظامیہ فیل، عدالتیں فیل، انتظامیہ فیل، فوج کو لانا پڑا، تو ہم سمجھتے ہیں کہ فوج کے لئے بھی نیک نگاہیں نہیں ہیں۔ خدا فوج کو بھی بچائے، اس ادارے کو بھی انہوں نے معاف نہیں کرنا۔ خدا را! آپ سوچیں، سب سوچیں سوچنے کا مقام ہے۔

آپ مائیں یا نہ مائیں ریکارڈ پر رہے گا جس طرف معاملات کو بڑھایا جا رہا ہے۔ خدا بچائے، اللہ بچائے، ہر حالت میں نہایت خطرناک صورت کی طرف معاملہ بڑھ رہا ہے۔ اللہ بچائے۔ میں آج خصوصیت کے ساتھ کہنا چاہتا ہوں کہ قومی جھنڈے کا سہارا لے کر، بہانہ بنا کر قوم کو منتشر کرنے، قوم میں محاذ آرائی پیدا کرنے اور ملک میں خانہ جنگی کے لئے اشتعال دلانے کے لئے جو کچھ ہوا ہے یا ہوتا رہا ہے اس پر کچھ بولنے کے لئے میں اصل میں کھڑا ہوا ہوں۔ اس سے پہلے اسلامی جذبات کو جھونڈے طریقے سے، غلط طریقے سے ابھارا گیا، پارلیمنٹ اور اسمبلی کے مسئلے کو عوام میں لے جا کر عوام کو اشتعال دلا کر جو کوشش کی گئی ہے وہ الگ فعل ہے۔ اس پر بہت کچھ کہا گیا ہے۔ آج قومی جھنڈے کے معاملے میں پاکستانیوں کو اشتعال دلا کر ہی یہی قومی

ایک جہتی کو تباہ کرنے کے لئے جو راستہ اختیار کیا گیا ہے اس سے خطرناک نتائج نکلنے والے ہیں اور نکلیں گے ، اللہ بچائے میں متنبہ کرنا چاہتا ہوں ۔ کیا یہ قومی جھنڈا ہے ؟ یا مسلم لیگ کا جھنڈا ہے اور مسلم لیگ کا بھی نہیں عوامی لیگ کا جھنڈا ہے ، نواز لیگ کا جھنڈا ہے صرف نواز لیگ کا قومی جھنڈا نہیں مسلم لیگ کا بھی نہیں ، مسلم لیگی بہت ہیں جھنڈے ، نواز یا اس کی یوتھ لیگ کا جھنڈا ہے اور وہ اس کو لے کر قوم کو منتشر کر رہے ہیں اور پورے ملک کو اشتعال دلا رہے ہیں ۔ اگر یہ مسلم لیگ کا جھنڈا ہے تو یوتھ لیگ اس کو لہراتے ہوئے آج صوبوں میں اور ہر جہر میں نواز شریف کے علاوہ سب کو گالیاں کیوں دیتے ہیں ۔ نواز شریف کے علاوہ کے علاوہ پوری قوم کے لیڈروں اور شخصیتوں کو گالیاں کیوں دیتے ہیں ۔ تو اس کا رد عمل کیا ہو گا ۔ کیا اس سے ان کا ارادہ یہ ہے ۔۔۔ کیا یہ نہیں سمجھتے اور اگر نہیں سمجھتے تو بھی حکومت کے قابل نہیں ہیں ۔ اور اگر سمجھتے ہوئے یہ عمل کرتے ہیں تو پھر بھی حکومت کرنے کے قابل نہیں ہیں ۔ حکومت کرنے کے بعد سزا کے لائق ہیں کہ یہ ملک کو ٹکڑے ٹکڑے کر کے خراب اور منتشر کرنا چاہتے ہیں ۔ اس سے ایسا رد عمل پیدا نہیں ہو گا کہ جن کو گالیاں دی جا رہی ہیں وہ بھی اپنے جوانوں سے کہیں ، آج تک نہیں کہا لیکن یہ گالیاں جس طرح دے رہے ہیں ، تو باقی بھی پارٹیاں ہیں ، قومی ہیں ، قوتیں ہیں ، وہ بھی اپنے جوانوں سے کہیں ، کہ جھنڈا لیں متحرک ہو جائیں اور ان کے لیڈروں کو جو گالیاں دیتے ہیں ان کو ان کی زبان میں جواب دیں ، خدا را سوچئے کہ اس کا انجام کیا ہو گا ۔ اس طرح خیر سے لے کر چاغی تک زہر پھیلایا گیا ہے ۔ جو ان کا فیصلہ ہو ، میں ذمہ دار کی حیثیت سے ، یونم کے Organizer کی حیثیت سے ، NAP کے صدر کی حیثیت سے ، ایک مخزن سفید ریش ہونے کی حیثیت سے ان کو مانتے ہوئے تیار ہیں ۔ ہزارہ کے بھائیوں کا جو بھی مطالبہ ہو ہم ان کے ساتھ ہیں ۔ یہ معاملہ اٹھایا گیا ہے ۔ ہمارے پاس خبریں ہیں ۔ پنجاب کے متعلق جاؤں تب پتا چلے ہو کھلاہٹ کا اور جھنڈے کی غیروں کا ۔ چار کروڑ پنجابی ہیں ، آج تک پنجابی اور سرانگی ہمارے ساتھ ہیں اور پنجاب کے دوسرے حصوں میں صرف غلام گردنوں میں رہنے والوں کے علاوہ اور وہ بھی جب ہمارے ساتھ بات کرتے ہیں تو تائید کرتے ہیں ۔ خدا آپ سب کو زندہ رکھے ، آپ دیکھیں گے کہ پنجاب اس مطالبے میں جو کہ ہم ملک کے مستقبل کے لئے ، استحکام کے لئے ، وحدت کے لئے ، قوم بنانے کے لئے کرتے ہیں ، ہمارے ساتھ ہے ۔ اس کا ایک منٹو یہ بھی ہے ۔ اس نے تو اس پر خوشیاں منائیں مگر باپہ غلام کو برا بھلا

کہنے کے معنی، جیسے میں نے کہا کہ سب کو خطا کرتا یہ مندرجہ ذیل کا۔۔۔۔۔

اس کے بعد اس کے معنی کیا ہیں جو وہ لوگ کر رہے ہیں، جو کچھ وہاں ہوا یا جو لوگ ملک کے مہرے اداروں کو، بیلڈ کو، اداروں کو، مشینری کو، اسلام کو شریعت کے نام پر استعمال کر رہے ہیں اور اسے استعمال کرنا اپنی جگہ، اس سے غلط جنگی پیدا کر رہے ہیں۔ اس کا انجام کیا ہوگا؟ اس پر سوچنا چاہیے۔ ہم تو اس کو ایک فساد مورچہ سمجھتے ہیں۔ یوتھ لیگ اور ان کی مسلم لیگ نے بھی اس کی مخالفت کی۔ پنجاب اور ملک میں بھی ایسے لوگ ہیں جو ان کوششوں میں ہیں کہ ملک کو بچانے، ایک قوم بنانے، ملک کو متحد کرنے کے لئے ان کے مخالف ہیں لیکن یہ اس وقت ایک چیلنج ہے اور چیلنج کی مثال اس دیوانے کی سی ہے کہ جس کے ہاتھ میں بھری ہو، کوئی اندازہ نہیں لگا سکتا کہ اس بھری سے وہ کس کو مارے گا۔

(اس موقع پر ہاؤس میں اذان سنائی دی)

(بعد از اذان)

جناب چیئرمین۔ جی شک صاحب آپ کچھ اور فرمانا چاہیں گے؟

جناب محمد اجمل خان شک۔ بس جی مختصر۔ بہت شکریہ۔ تو میں کہنے والا تھا کہ یہ ایک چیلنج ہے، یہ چیلنج اور اس کا انجام نواز لیگ اور اس کی یوتھ لیگ کو نصیب ہو۔ مگر قوم سوچے، میں نے کہا دیوانے کی طرح اس کے ہاتھ میں پٹھری ہو اور پھر سمجھ نہیں آتی کہ وہ کس کو مارے گا۔ آج ہمارے ملک کے مجنون ٹکڑوں کے ہاتھ میں، اگر مجنون کا لفظ غیر پارلیمانی ہے تو میں اس کو واپس لینے کے لئے بھی تیار ہوں، مفہوم یہ ہے، کھلی پٹھری ہے اور اس نے میں نے مجنون کا لفظ استعمال کیا۔ سوچ نہیں رہے کہ اس بھری سے کیا کریں۔ صرف یہ سوچ رہے ہیں کہ اپنے اقتدار کو کیسے بچائیں۔ عین ممکن ہے کہ کسی پر حملہ کریں۔ خدا ان کو برکت نہ دے۔ یہ پٹھری وہ اپنے گے پر ماریں گے۔ ہم اس پر بھی خوش نہیں ہیں۔ ہم کہتے ہیں کہ پٹھریاں ملک سے چلی جائیں۔ پیار، محبت اور قومی حقوق اور پاکستان کے مستقبل کی سوچ ہو۔ لیکن یہ کہیں ہے؟ صاف جادوں یہ challenges سب بند کر دیں۔ ملک کو چیلنجوں کی ضرورت نہیں ہے، فساد کی ضرورت نہیں ہے، اقتدار کی کرسی پر بیٹھنے کی ضرورت نہیں ہے، ملک کو سنبھالنے کی ضرورت ہے اور ملک میں اس طرح سے نہیں ہوگا۔ ہم چیلنجوں سے نہیں ڈرتے۔ مطالبہ کیے لئے تیار ہیں اور

مقابلہ کیا ہے اور کر سکتے ہیں۔ چیلنج دینے والوں کو سبق سکھا سکتے ہیں۔ وہ ذہنوں سے یہ بات نکالیں کہ ہم کچھ نہیں کر سکتے، لیکن یہ ہمارا کردار نہیں ہے۔ ہم بھائی کو بھائی سمجھتے ہیں۔ ہم پاکستان کے تمام شہریوں کو اس وقت تک بھائی سمجھتے ہیں اور ان کو بھائی بنا کر رہیں گے۔ یہ ہماری سیاست نہیں ہے جو یہ چلانا چاہتے ہیں۔ ہمیں جس طرف دھکیلنا چاہتے ہیں، ملک و قوم کے لئے اس میں نقصان ہے فائدہ نہیں ہے۔ ہم ان کے الزام سے نہیں ڈرتے، مگر ایسا قدم نہیں اٹھائیں گے۔ ہمیں مجبور نہ کیا جائے۔ ہم نہیں اٹھائیں گے ایسا قدم جس سے مستقبل کو نہ فائدہ ہو اور نہ نقصان۔ ہم اس چیلنج کو اس طرح منظور کرتے ہیں کہ ملک کی تاریخی قوموں کو، جس میں پنجابی، تمام اقلیتوں کو، ہندو، مسلم، عیسائی، سکھ اور فارسی سب کو، محنت کشوں کو اور پوری قوم کو ایک مضبوط تحریک بنا کر، ایک حقیقی مکمل، واحد فیڈرل پاکستان بنا کر چھوڑیں گے۔ جس سے سب کو فائدہ ہوگا اور نواز حکومت کو آخری دفعہ متنبہ کرتے ہیں کہ وہ مہدس اداروں کو، ریاستی اداروں کو، حکومتی مشینری کو اپنے جنون کے لئے استعمال کرنے سے باز آجائیں۔ اسی میں ان کا فائدہ ہے ورنہ جو شے وہ بھڑکانا چاہتے ہیں اس میں پہلے وہ خود بھٹکیں گے۔

آخر میں (فارسی) مجھے خوف ہے کہ اے اعرابی، اے دیہاتی تو مکہ نہیں پہنچ سکے گا۔ اے نواز شریف تو ملک کی خدمت نہیں کر سکے گا۔ اپنی خدمت بھی نہیں کر سکا کیونکہ جس راستے پر تم چلے ہو، یہ تباہی کا راستہ ہے اور مانو یا نہ مانو آپ کو آج اختیار ہے۔ ہم نیک و بد حضور کو سمجھائے دیتے ہیں۔ شکریہ۔

جناب چیئرمین، جی نثار خان صاحب، اس کے بعد بات کر لیں تاکہ جواب آجائے۔

کچھ پوائنٹ انہوں نے raise کئے ہیں۔ May be he wants to say something جی نثار خان صاحب۔

جناب محمد نثار خان، جناب چیئرمین! بہت بہت شکریہ۔ مجھے اہل خنک صاحب اور

اے این پی کے ہمارے جو دوسرے بھائی ہیں ان کا بہت احترام ہے، اسی طرح حزب اختلاف میں مجھے سب کا بہت احترام ہے۔ ان میں سے بیشتر میرے رشتہ دار بھی ہیں۔ لیکن بعض اوقات انسان مجبور ہوتا ہے کہ ایسی باتوں کا جواب دیا جائے جو اس وقت وہاں سے کسی گئی ہیں، خنک صاحب نے کسی میں، ان کا جواب دینا، قوم کی آگاہی کے لئے بہت ضروری ہے۔ خنک صاحب

نے گالیوں کی بات کی ہے کہ ہماری مسلم لیگی لیڈر چپ ، یوتھ ونگ کے ہمارے بعض ساتھی قومی پرچم لے کر گالیاں دیتے رہے۔ لیکن انہوں نے ایک گالی بھی quote نہیں کی کہ کون سی گالی دی گئی۔ لیکن میں یہاں پر quote کرتا ہوں ، ”خبریں“ اخبار میں ، ان کے رہبر خان عبدالولی خان کے بذات خود یہ الفاظ ہیں کہ ”نواز شریف ، شہباز شریف ! سن لو ، جب کہتے کسی کے پیچھے پڑ جاتے ہیں تو ان کو تلاوت کلام پاک نہیں سنائی جاتی“ ان کو ڈنڈوں سے مارا جاتا ہے ”یہ لفظ “ کہتے ”نواز شریف اور شہباز شریف کو انہوں نے نہیں کہے ہیں؟

جناب والا! انہوں نے عدلیہ کی بات کی ۔ ہم عدلیہ کا بہت احترام کرتے ہیں لیکن سجاد صاحب جب چیف جسٹس تھے ، ان کا شاید ہمیشہ اس واقعے کی طرف اشارہ ہوتا ہے ، کیا یہ اس وقت ہمارے ساتھ نہیں تھے ، کیا یہ خود نہیں کہہ رہے تھے کہ جسٹس سجاد عدلیہ کو ڈھال بنا کر ڈکٹیٹر بنا چاہتا ہے ، ہمیں اس کا سدباب کرنا چاہیئے۔ انہوں نے احتفال کی بات کی - Anti Kalabagh rally میں جب چارمہ اور نوشہرہ کے لوگ ان کا ساتھ نہیں دے رہے تھے ، ہمارا ریڈیو ، ہمارا ٹی وی ، ہمارے اخبارات جھوٹے سہی ، مگر بی بی سی پر تو سب کا ایمان ہے ناں ، ان کا ہم سے بھی زیادہ ہے۔ بی بی سی کو تو انہوں نے سنا ہو گا ، احتفال کی بات کرتے ہیں ، کیا ولی خان اور شنگ صاحب کے روبرو ان کے کارکن نہیں کھڑے ہوئے تھے اور انہوں نے بندوقوں کے رخ پنجاب کی طرف کر کے فائر نہیں کئے تھے۔ کیا انہوں نے گولیاں نہیں چلائی تھیں۔

مسلمان ہونے کے ناطے سے بات کرتے ہیں اور جب شریعت کی بات آتی ہے تو یہ کہتے ہیں کہ یہ شریعت نہیں ہے ، یہ پندرہواں ترمیمی بل ہے ، ہے ۔ اگر آپ مجھے موقع دیں ، میری گاڑی میں اخبار پڑا ہے ”پاکستان“ ، کیا ولی خان ریکارڈ پر نہیں ہیں کہ اگر اسلام میں عورت کا حصہ آدھا ہے تو پھر عورت کو کلمہ بھی آدھا پڑھنا چاہیئے ۔ یہ ان کے رہبر کا اسلام ہے ، ابھی تک اس کی کوئی تردید نہیں ہوئی ہے۔ اگست میں ان کا یہ انٹرویو چھپا ہے۔ باچہ خان کی انہوں نے بات کی ، ہم ان کی قدر کرتے ہیں۔ میں ان سے یہ پوچھنا چاہتا ہوں کہ باچہ خان نے کیوں یہ بھی پسند نہ کیا کہ وہ اس سرزمین پر دفن ہو اور جب روس قابض تھا افغانستان پر تو خان عبدالولی خان کے الفاظ تھے کہ یہ جو افغان مہاجرین ہیں ، انہوں نے ہمیں کلاشکوف کچھ دیا ، انہوں نے ہمیں ہیروئن دی ، انہوں نے ڈاکے اور چوری دی اور گورنمنٹ کو چاہیئے کہ ان کو کیمپوں تک محدود کرے اور ان کو یہاں سے نکالیں۔ لیکن آج جب طالبان تقریباً تقریباً افغانستان پر قابض ہو رہے ہیں تو

وہی زبان کیا بول رہی ہے کہ "افغان ہمارے بھائی ہیں، خبردار، ان کو یہاں سے نکلنے کی کوئی بات نہ کرے"۔ یہ بھی اخبار میں ہے، اسی اخبار "پاکستان" میں ہے۔ اور مزید اس میں یہ کہا گیا ہے "صوبہ سرحد افغانستان کا حصہ ہے"۔ اگر صوبہ سرحد افغانستان کا حصہ ہے تو باچہ خان کو آپ لوگوں نے یہاں پر کیوں نہیں دفنایا ہے۔

اس کے علاوہ اگر یہ ساری باتیں حقیقت ہیں، اگر یہ سمجھتے ہیں کہ بھٹون بھٹون کر کے، اسلام اسلام کر کے ہم بھٹونوں کو ورغلائیں گے، مسلمانوں کو دھوکہ دیں گے تو نہیں، صاحب نہیں۔ اگر مسلم لیگ کے اتحاد سے مسئلے جائیں تو کبھی انہوں نے بارہ تیرہ سے زیادہ صوبہ سرحد میں سیٹیں نہیں لی تھیں۔ مجھے بتائیں، ریکارڈ سے ثابت کریں، کبھی بھی یہ جیتے ہیں، بھٹون ان کی باتوں میں نہیں آتے ہیں اور نہ آسکیں گے۔

(ڈیک بجائے گئے)

میں آج بھی یہ چیلنج کرتا ہوں، شاید گورنمنٹ ایسا نہیں چاہے گی لیکن میں مشورہ دوں گا کہ صوبہ سرحد کی اسمبلی dissolve کرو اور پھر ہم دیکھیں گے کہ ان کی سیاست کیا ہے؟ قوم ان کی باتوں میں نہیں آئے گی۔ قوم نے ریفرنڈم میں ان کو شکست دی، قوم نے کالا باغ ڈیم ایٹو پر ان کو شکست دی اور انشاء اللہ یہ قوم شریعت کے نفاذ پر بھی ان کو شکست دے گی۔ صرف اس وجہ سے کہ ایک ہی زبان کبھی کچھ بات کرتی ہے اور کبھی کچھ بات کرتی ہے۔

جناب چیئرمین، نہیں debate شروع ہو گئی ہے، پہلے اعتراض صاحب بات کر لیں جی۔۔۔ اچھا ٹھیک ہے پہلے اکرم شاہ صاحب۔

جناب اکرم شاہ، جناب چیئرمین! بہت بہت شکریہ۔ دو دن پہلے 16 دسمبر کو چاچی میں نواز شریف کی زیر صدارت جلسہ ہوا اور یہاں کے قومی پریس نوائے وقت، پاکستان اور جنگ، جن اخبارات کو میں نے پڑھا ہے، اس میں انہوں نے کہا ہے کہ "بھٹونخواہ کا نام لینے والوں کو سمندر میں ڈبو دیں گے" اور دوسرا یہ کہ "باچہ خان خدا ہے"۔

جناب چیئرمین! 16 دسمبر کا دن تھا، یہ وہ دن ہے جو ہماری پوری قوم کے لئے بدترین اور شرمناک ترین دن ہے۔ یہ وہ دن ہے جناب چیئرمین! کہ آج سے ستائیس سال پہلے ہمارا بڑا بھائی، ہم چاروں قوموں سے تعاد میں زیادہ اور وہ قوم کہ پاکستان بننے کے وقت ہماری چاروں

صوبائی اسمبلیوں میں مسلم لیگ کی تعداد وہاں کی اسمبلی میں زیادہ تھی، قرارداد پاکستان پیش کرنے والے لوگ اسی دن یعنی 16 دسمبر کو ہم سے جان چھڑا کر، وہ اپنی سٹائیسیوں آزادی کا جشن، ہم سے جان چھڑانے کا جشن منا رہے تھے جس دن نواز شریف کی زیر صدارت یہ جلسہ ہو رہا تھا۔ جناب چیئرمین! یہی ہمارے محترم نواز شریف صاحب وہاں گمنام سپاہی کی قبر پر گئے، وہاں پھول چڑھانے اور اس کو آزادی کا شہید قرار دیا۔

جناب چیئرمین! ہمارے سب محترم بیٹھے ہوئے ہیں، بزرگ بیٹھے ہوئے ہیں، میں یہ بات تعصب سے نہیں کرنا چاہتا۔ بنگال کا ہم سے جدا ہونے کا یہ واقعہ اسی دن ہوا، اسی دن بنگلہ دیش بنا، اسی دن جب نواز شریف صاحب چلے کی صدارت کر رہے تھے وہ سٹائیسیوں یوم آزادی منا رہے تھے۔ میں انتہائی احترام سے گزارش کرنا چاہوں گا کہ اس گناہ میں باپہ خان کا کوئی ہاتھ نہیں تھا۔ میرے بعد جو بھی صاحب بولنا چاہیں اور وہ جتنا چاہیں کہ اس گناہ میں کس کا ہاتھ ہے تو جو بھی بولے وہ بالکل بھائیوں کی طرح نام لے لے، ہمیں ہمارا قصور بتا دے۔ اس ملک کو توڑنے والے، دو قومی نظریے کو بحیرہ عرب میں غرق کرنے والے، اس ملک کو توڑنے والے، دو قومی نظریے کو بحیرہ عرب میں غرق کرنے والے گھنگاروں کی فہرست میں آیا ہمارا نام بھی ہے؟ آیا اس میں باپہ خان کا نام ہے؟ آیا اس واقعہ میں ہمارا کوئی گناہ ہے؟ اب آپ کو نماز یاد آئی، اب آپ مسلم لیگ کی خدمت نہیں کر سکتے، اب آپ کو اسلام کی خدمت یاد آئی۔

(مداخلت)

جناب چیئرمین۔ مختصر کر لیں۔ چلیں مختصر کریں پھر اس کے بعد prorogue کرتے ہیں۔

جناب اکرم شاہ خان۔ میں مختصر کروں گا جناب، جیسے آپ حکم کریں۔

جناب چیئرمین۔ چلیں، اس کو ختم کر لیں۔ بس اس کو wind up کر لیں، بس اس کو ختم کر دیں۔

جناب اکرم شاہ خان۔ جناب آپ اگر نماز کے بعد رکھنا چاہیں۔ جیسے آپ حکم کریں۔

جناب چیئرمین۔ نہیں، نہیں نماز کے بعد نہیں ہو سکتا آج prorogue کرنا ہے۔

جناب اکرم شاہ خان۔ جناب چیئرمین! میری اس بات کو قطعاً متصانہ نہ لیا جائے۔

جناب چیئرمین۔ جی، جی۔

جناب اکرم شاہ خان۔ جناب چیئرمین! میں گزارش یہ کر رہا تھا --- چونکہ یہاں پر حاجی صاحب کو میری باتیں بری لگیں تو اس طرح کا ہنگامہ کھڑا کر دیا۔

جناب چیئرمین۔ ناز کا time ہو رہا تھا۔

جناب اکرم شاہ خان۔ جی ہاں۔ میں گزارش یہ کر رہا تھا کہ جناب چیئرمین! یہاں پر سب اکابرین بیٹھے ہوئے ہیں، بزرگ بیٹھے ہوئے ہیں، آپ یہاں تشریف فرما ہیں، اس ملک کے تین کروڑ پشتونوں کو سمندر میں ڈبو دیں گے، آپ کہتے ہیں کہ پشتونخواہ کا نام لینے والوں کو ہم سمندر میں ڈبو دیں گے۔ ہمارا تصور کیا ہے۔ جناب چیئرمین! انگریزوں کے زمانے میں لوگ لوہا کوٹ رہے تھے۔

جناب محمد نثار خان۔ ہم نے کبھی نہیں کہا۔

جناب اکرم شاہ خان۔ کالا باغ کی ریل میں تھا۔ میں اس کی وضاحت کروں گا۔

جناب چیئرمین۔ چلیں آپ wind up کریں۔

جناب اکرم شاہ خان۔ میں کل کے اخبار کی بات کر رہا ہوں، یہ "نوائے وقت"

پڑھ لیں۔

جناب چیئرمین۔ اچھا۔

جناب اکرم شاہ خان۔ میں گزارش یہ کر رہا ہوں۔

جناب چیئرمین۔ میرے خیال میں اچھی بات وہ ہے جو خٹک صاحب نے کی ہے کہ بھائی، بھائی بن کر رہیں، یہ کیا۔

جناب اکرم شاہ خان۔ جناب بھائی رستے نہیں دیا جا رہا ہے۔ یہ ہمارے اکابرین بیٹھے ہوئے ہیں۔

جناب چیئرمین۔ چلیں، اب گرما گرمی بہت ہو گئی ہے۔ پھر انشاء اللہ معاملہ ٹھنڈا ہو

جانے گا۔ پھر کریں گے۔

جناب اکرم شاہ خان - یہ اپنی پارٹی کو روکیں جناب، یہ اپنے لوگوں کو روکیں۔

جناب چیئرمین - چلیں، جی، جی۔

جناب اکرم شاہ خان - اب یہ ہمارے بزرگ بیٹھے ہوئے ہیں، کہتے ہیں کہ وہاں پر ایک آدمی نے یہ بات کی تو جناب میری مختصر گزارش یہ ہے کہ اس ملک میں جو قومیں رہتی ہیں، کسی نے ایک دوسرے کو فتح نہیں کیا ہے۔ 23 مارچ 1940ء کو محترم محمد علی جناح صاحب کی صدارت میں لاہور میں اجلاس ہوا اور اس میں قرار داد پاس کی گئی کہ "ہندوستان کے اکثریتی مسلمان علاقے independent and sovereign state بنیں گے" اور قرار داد کے مطابق ہم ہندوستان سے، ہندوؤں کے خوف سے ہندوستان سے جدا ہوئے۔

جناب چیئرمین - ٹھیک ہے۔

جناب اکرم شاہ خان - کسی نے کسی کو فتح نہیں کیا ہے، نہ پشتون نے بلوچ کو فتح کیا ہے، نہ بلوچ نے سندھی کو فتح کیا ہے، نہ سندھی نے پنجابی کو۔

جناب چیئرمین - مگر record کی درستی کے لئے اس کی modification ہو گئی تھی۔ اس وقت کے اجلاس میں دلی میں ہو گئی تھی۔

جناب اکرم شاہ خان - آپ 46 کی لے لیں۔ میں 40 کی لے لیتا ہوں۔ 21 توپوں کی سلامی 40 کی قرار داد کے دن ہوتی ہے، 46 والے دن نہیں۔

جناب چیئرمین - ہاں ٹھیک ہے۔

جناب اکرم شاہ خان - تو جناب چیئرمین! گزارش یہ ہے کہ ہم نہ کوئی مفتوحہ قوم ہیں، نہ کوئی فاتح ہے، ہم رضا کارانہ طور پر شامل ہوئے ہیں، اکٹھے ہوئے ہیں۔ اب اس طریقے سے باتیں کرنے پر یقیناً ہمیں دکھ ہوتا ہے۔ لوگ لوہا کوٹ رہے تھے، باپا خان جیلیں کاٹ رہے تھے۔ لوگ انگریزوں کے انعامات، اکرام اور فنانس، فنانس۔۔۔

جناب چیئرمین - اب ناز کا time ہو رہا ہے۔

جناب اکرم شاہ خان۔ لوگ انگریزوں کے حوالدار ، صوبیدار تھے۔ باپا خان بے چارے جیل میں تھے۔

جناب چیئرمین۔ بہت مہربانی جی، اب time ہو گیا ہے جی۔ جی۔ جی۔

جناب اکرم شاہ خان۔ میری دست بستہ گزارش ہے ، آپ سے عرض کرتا ہوں کہ اس رویے کو ترک کر دیں جناب۔ شکریہ جناب چیئرمین۔

جناب چیئرمین۔ جی شاہ صاحب ، اب نماز کا time ہو رہا ہے ، اعتراز صاحب نے بھی کچھ بات کرنی ہے۔ اچھا۔ جی اعتراز صاحب۔ جی نماز کا time ہو رہا ہے۔ پھوٹی بات ، لمبی بات نہیں۔
(مداخلت)

چوہدری اعتراز احسن۔ میں نے صرف دو منٹ بات کرنی ہے۔

جناب چیئرمین۔ جی، جی کیا بات ہے۔

چوہدری اعتراز احسن۔ جناب ایک ذاتی وضاحت کا مسئلہ ہے۔

جناب چیئرمین۔ کہتے ہیں کوئی ذاتی وضاحت کرنی ہے۔ چلیں ان کی بات کے بعد ضرورت محسوس ہوئی تو آپ بات کر لیں۔ جی چوہدری صاحب۔

چوہدری اعتراز احسن، جناب ذاتی وضاحت صرف اتنی ہے کہ آج دو وزراء کے بیانات میری ذات کے متعلق شائع ہوئے ہیں۔ ایک صاحب نے یہ فرمایا ہے کہ میں نے گمراہ کن اعداد و شمار پیش کئے ہیں۔ دوسرے صاحب نے کہا کہ اعتراز Wealth Tax کی تفصیلات گول کر گیا ہے۔ میں صرف ایک منٹ لوں گا، جو کاغذ میں نے یہاں دیا تھا کل وہ میری جانب سے نہیں تھا۔
جناب چیئرمین، تو اس میں یہی لکھا ہوا ہے۔

چوہدری اعتراز احسن، دو چیزیں ہیں۔ نمبر ایک اس میں وزیر اعظم کے اپنے دھخ ہیں۔ اگر کسی نے گمراہ کیا ہے۔

جناب چیئرمین، اس میں جو لکھا ہوا ہے میں نے وہ کاغذ دیکھا ہے۔

چوہدری اعتراز احسن اگر کسی نے گمراہ کیا ہے تو وزیر اعظم نے خود گمراہ کیا ہے۔

جناب چیئرمین نہیں اس کاغذ میں یہ تفصیل دی ہوئی ہے۔

چوہدری اعتراف احسن، اچھا جی۔ اسی میں یہ تفصیل Wealth Tax کی بھی میں نے پہلے دی ہے مٹھی نہیں رکھی۔ میرا کہنا صرف یہ تھا کہ Income Tax کی مد میں انہوں نے تین سال میں محض 477 روپے ادا کئے ہیں، پاکستان کے امیر ترین شخص نے۔ اور اگر وہ Wealth Tax جانتے ہیں تو میں یہ عرض کر دوں کہ Wealth Tax بڑا آسان ہے، اڑھائی فیصد لگتا ہے Wealth Tax۔ بیٹائیں فیصد شرح تھی Income Tax کی ان سالوں میں۔ اگر آپ 45% سے اڑھائی فیصد تک لے جائیں تو یہ بھی ٹیکس چوری ہے۔ یہ بڑی blatant Tax چوری ہے۔ ایک سال میں صرف انکم ٹیکس، دوسرے سال میں 477 روپے، تیسرے سال میں پھر صفر۔ اڑھائی فیصد پر جو انہوں نے Wealth Tax دیا ہوا ہے وہ بھی اس میں درج ہے۔ میں نے کسی کو گمراہ نہیں کیا۔ میں یہ وضاحت ضروری سمجھتا تھا۔

Mr. Chairman: O.K., anybody from this side.

جی جناب پرویز رشید صاحب۔ اس کا جواب میرا خیال ہے مشاہد حسین صاحب دینا چاہیں گے۔ جی۔

جناب مشاہد حسین سید، جی سربراہ عزیز صاحب بیٹھے ہیں he knows the

technical detail یہ دیا تھا honourable Leader of the Opposition نے

as if Mr. Nawaz Sharif has not paid any tax to the government in the period that we have specified which was factually inaccurate. No. I think, he needs new reading glasses. May I recommend a doctor for you.

(interruption)

جناب چیئرمین، آپ نے کہا انکم ٹیکس نہیں دیا لیکن وہ یہ کہہ رہے ہیں کہ ٹیکس دیا ہے۔ چاہے Wealth Tax کی مد میں دیا ہے۔ ٹھیک ہے کچھ آگئی ہے۔

چوہدری اعتراف احسن، اگر اتنی wealth ہے کیونکہ 31 لاکھ یہ بتا رہے ہیں تو انکم ٹیکس

صفر، پھر بھی ان کی جانب سے -----

Mr. Mushahid Hussain Syed : Sir, 3.1 million tax was paid till

the period

سرتاج صاحب ! آپ explain کر دیں ، ' as you have been the Finance Minister, technical detail جو بھی ہے -

Mr. Chairman: Assets have been given in that. Yes Sartaj Aziz Sahib

جناب سرتاج عزیز، میں نے اس سے پہلے بتایا تھا کہ Wealth Tax paid, deducted from the Wealth Tax میں adjust ہو گا۔

چوہدری اعتراف احسن، نہیں جناب یہ شرح بالکل غلط ہے ، ' اڑھائی فیصد ہے Wealth Tax.

Mr. Chairman: Aitzaz Sahib, that 2.5% on the total assets and Income Tax is on your Income in which you deduct the expenses

تو یہ فرق ہے -

(مداخلت)

چوہدری اعتراف احسن، جناب ان اثاثوں سے بھی انکم آتی ہے -
جناب چیئرمین، ہاں لیکن اڑھائی فیصد is on your wealth اگر آپ کی زمین ہے تو you will.....

(مداخلت)

چوہدری اعتراف احسن، جناب میں یہ پوچھتا ہوں کہ انکم ٹیکس اگر ان کا اتنا کم تھا تو ان کا ٹریول ٹکٹ چیک کریں - ان کا آنا جانا ، ان کا کھانا پینا ، ان کے بچوں کی فیسیں جو یہ ادا کرتے رہے ہیں، باہر پڑھتے رہے ہیں ، وزیراعظم صاحب کی گاڑیوں کا پٹرول اور یہ اس وقت وزیراعظم نہیں تھے کہ یہ خرچہ ریاست برداشت کر رہی تھی ، یہ کہاں سے آیا ؛ میں نے کبھی کو گمراہ نہیں کیا - وزیراعظم کے اپنے دستخط ہیں اس پر جو deny نہیں کر سکتے۔ اس کی تردید نہیں کر سکتے -

جناب چیئرمین، نہیں جی sorry آج نہیں ہو سکتا - ایک منٹ میں کوئی بات کرنی ہے

تو کر لیں۔

جناب حبیب جالب بلوچ، جناب ہمیں کچھ بولنا ہے۔

جناب چیئرمین، ایک منٹ میں کوئی بات کرنی ہے رشید صاحب۔ کیونکہ ابھی نماز کا وقت ہے، چلیں۔

OK. In exercise of powers conferred by clause (3) of Article 54 read with Article 61 of the Constitution of the Islamic Republic of Pakistan, I hereby prorogue the Senate on the conclusion of its sitting on 18th December, 1998.

Sd/-

Wasim Sajjad

[The House then prorogued sine die]
